



¿HA MUERTO LA PERRA "LAIKA"?

ESTOCOLMO, 8. — La agencia de información rusa «Tass», informó esta tarde de los movimientos del «Sputnik II», pero no hizo alusión alguna a la perra que se encuentra en el mismo. Los observadores interpretan esto en el sentido de que es posible que la perra haya muerto.—Efe.



Baleares

Diario de la mañana

Palma, Sábado 9 de Noviembre de 1957

Redacción: Dapús, 2
Teléfonos:
Redacción: 2074
Admón.: 1745

AÑO XIX -: N.º 5-470
PRECIO: 1'20 PIS.
Suscripción mensual
25 PESETAS

El ejército de EE. UU. está ya preparado para lanzar al espacio una luna artificial norteamericana

Washington, 8. — El Ejército ha recibido la orden de estar preparado para el lanzamiento de un satélite artificial. El Secretario de Defensa, Mac Elroy, ha incluido al Ejército en el programa del Satélite norteamericano, con el fin de garantizar que este país situará una luna artificial en el espacio durante el año geofísico internacional.

Hasta ahora el proyecto ha estado exclusivamente en manos de la Armada.—Efe.

VEHICULO DE PRUEBA
Washington, 8. — El departamento de Defensa anuncia se ha lanzado con éxito un proyectil vehículo de prueba en el cen-

tro de pruebas de Cabo Cañaveral (Florida).

Un vehículo de prueba no es el prototipo de un arma. Es un ingenio para comprobar el equipo y obtener información para poder aplicarla con posterioridad. **TENEMOS SATELITE, PERO...**

Chicago, 8. — «Tenemos un satélite y nada con que lanzarlo al aire», ha manifestado el físico nuclear doctor John A. Simpson, de la Universidad de Chicago.

El doctor Simpson, que hizo unas declaraciones a los periodistas después de haber pronunciado un discurso durante una comida ofrecida por el Consejo de Sociedades Técnicas de Chicago,

dijo, al comentar la declaración del Presidente Eisenhower de que los Estados Unidos poseían un cohete «capaz de regresar», que esto indicaba que «podían lanzar a la atmósfera un proyectil balístico intercontinental». Pero después, al explicar las características del satélite norteamericano que será lanzado en Marzo, añadió que el retraso en el lanzamiento es una muestra de la «actitud del actual y anteriores Gobiernos» hacia la ciencia básica.

«Es decir —agregó— que tenemos un satélite y nada con que lanzarlo al aire».

Dijo por último que la actitud a que se había referido había de ser cambiada en la próxima década y que la designación por Eisenhower de James A. Killian para nuevo ayudante especial de la Casa Blanca en ciencia y tecnología era «un paso en la dirección apropiada». — Efe.

PARTIDO EN DOS

Cambridge (Massachusetts), 8. Los científicos dicen que es probable que el Sputnik II, se haya separado en dos partes.

El Dr. John S. Rinehart, Subdirector del Instituto Astrológico Smithsonian anunció que vio dos objetos casi en la misma trayectoria separado por unos diez o quince segundos a las once y veintitrés minutos de la mañana (hora española). Rinehart dijo que localizó el primer objeto y lo siguió durante casi un minuto y medio. Después fue su hija que le acompañaba, Marión, la que localizó un segundo objeto más brillante que el primero. Afirmó que estaba seguro de que el segundo objeto visto no era un meteorito.

Declaró que el hecho de haber visto dos objetos no significa que haya una separación en el Sputnik II, porque «ambos objetos pueden existir desde el lanzamiento». — Efe.

PRIMERO SE ABRAZAN LUEGO SE SEPARAN



De esta manera se abrazaron Ingrid Bergman y Roberto Rossellini al encontrarse nuevamente después de diez meses de separación con motivo del viaje de Roberto a las Indias Orientales. Pocos días después... ustedes ya saben la noticia: Ingrid y Roberto se han separado.

EISENHOWER Y KRUSCHEF HAN DICHO COSAS IMPORTANTES

Los discursos que acaban de pronunciar el Presidente de los EE. UU., Eisenhower, y el nuevo dictador rojo, Kruschef, sobrepasan la línea de lo circunstancial para caer de lleno en el campo de lo importante y trascendente. Eisenhower ha hablado ante la radio y la televisión para calmar el estado de ansiedad en que había sumido al pueblo norteamericano la presencia en el espacio de los sputniks rusos. Kruschef habló en la sesión especial del Soviet Supremo, con motivo del 40 aniversario de la revolución bolchevique.

El presidente de los EE. UU., dijo en su discurso estas cosas tan terminantes:

«Según mis amigos científicos, una de nuestras mayores deficiencias y fallos reside en el fracaso por parte de este país de dar la suficiente prioridad a la educación científica y de colocar a la ciencia en el lugar que debe ocupar en nuestra vida nacional».

La primera voz que se ha levantado en el mundo para comentar la enseñanza que aportaba el satélite artificial ruso fué la del Caudillo, en su histórico discurso en Escobrerías. Ahora, también el Presidente de los EE. UU. —ese país considerado como fabuloso y más altamente civilizado por la gran mayoría de los hombres— reconoce la necesidad de orientar e intensificar los programas nacionales de Enseñanza hacia la Ciencia y la Técnica.

Esto es así porque la educación y la investigación científicas tienen ahora una importancia trascendental en la vida de los pueblos. Son, pudiéramos decir, la base de su defensa y de su independencia —Si es que no es suficiente lo de aumentar el bienestar y la felicidad de los hombres— en una época tal como la nuestra en la que el Derecho y los Tratados carecen de poder ante la realidad de los hechos consumados.

El discurso de Kruschef tiene de auténticamente positivo la sinceridad con que el dictador rojo se ha referido a la base económica que ha hecho posible la presencia en el espacio de los sputniks. Un periódico tan sesudo, tan equilibrado, tan categórico en sus informaciones, como el famoso «Times», de Londres, escribe a este propósito:

«M. Kruschef no se dejó arrastrar por la exaltación natural del ambiente de «cumpleaños», donde se desenvolvía ayer. Admitió que el campo comunista tenía sus grandes dificultades, e incluso que tenía sus zonas «oscuras». Si Rusia tiene sus sputniks, tiene también barrios pobres. Con mayor claridad que mucho directivos comunistas durante el pasado, M. Kruschef reconoció que las necesidades corrientes del pueblo, especialmente en viviendas y artículos de consumo, se habían sacrificado durante años al impulso industrial. Prometió un remedio más rápido, sin ofrecer las esperanzas de ningún milagro».

Compárese la enorme diferencia que existe entre el programa de industrialización español, como otra justa enseñanza —expuesta por el propio dictador rojo— que también aporta la presencia en el espacio de los sputniks. Mientras en Rusia se sacrifican las necesidades corrientes del pueblo —especialmente— (Continúa en sexta página)

La técnica germana desea participar en la creación de nuevas armas

LOS ESPECIALISTAS ALEMANES EN PROYECTILES COLABORARIAN CON LAS POTENCIAS OCCIDENTALES

BONN.— (De nuestro corresponsal, Alberto CRESPO).— Los científicos alemanes llamo están puestos en el vuelo del segundo «Sputnik» y su atención en la probable entrada de Alemania, en la ciencia y la técnica alemanas, en la competición universal por el perfeccionamiento de las armas a larga distancia. Esta preocupación general daba ayer vibraciones especiales al aire acondicionado, aseptico, del Parlamento. Y sólo cuando los oradores tocaban temas más o menos cercanos a esta preocupación, adquiría tensión y dramatismo el debate parlamentario. Sobre todo en las primeras horas de la tarde la tirantez del ambiente alcanzó una gravedad considerable, obligando al canciller a intervenir con una energía realmente juvenil: «Sí; estoy con la N. A. T.O. y soy partidario de una política de fuerza porque creo que sólo así, intranquilizado con el comunismo soviético, podremos conseguir la reunificación de Alemania».

(Continúa en sexta página)

Diez proyectos de Ley

Han sido recibidos en las Cortes Españolas

Madrid, 8.— El presidente de las Cortes Españolas ha manifestado a los periodistas que se habían recibido los siguientes proyectos de ley:

Ordenación de los transportes de Barcelona.

Reforma de los procedimientos laborales.

Organización del cuerpo de suboficiales especialistas del ejército de Tierra.

Modificación de los artículos 234 y 114 de la Ley Orgánica del Poder Judicial y el 12 de la de diciembre del año 48.

Ratificación del convenio aprobado en la Conferencia Internacional de Trabajo.

Convenio de indemnizaciones por enfermedades profesionales.

Precauciones de seguridad en la industria de la edificación.

Empleo de las mujeres en los trabajos subterráneos de las minas.

Protección del salario de trabajo nocturno de las mujeres en las industrias y adhesión de España a los Instrumentos internacionales.

Banqueros apuñalados

Londres, 8. — Tres individuos con capuchas de Ku-Klux-Klan detuvieron un automóvil al «SE» de esta capital y apuñalaron a sus cuatro ocupantes que regresaban de una reunión bancaria. Los agresores huyeron con 12.000 libras.— Efe.

¿Mejor que una calefacción?

INFRAROJOS

Kolster

Distribuidores exclusivos

Pza. España, 6 - Tel. 3712



PICASSO EXPONE EN BARCELONA

Las 46 obras que figuran en la exposición están aseguradas en nueve millones de pesetas

Barcelona. — (Servicio especial de BALEARES). — Desde el año 1935 Picasso no había celebrado ninguna exposición en España. A nadie ha de extrañar que estos días la Sala Gaspar se halle toda la jornada abarrotada de un público curioso y ávido de contemplar las últimas creaciones, las últimas genialidades o las últimas geniales creaciones (que las opiniones no son unánimes ni mucho menos) del gran Picasso, el pintor más discutido y más famoso del mundo.

Al público le tiene sin cuidado cuales puedan ser las opiniones políticas del pintor. Lo que busca (Continúa en sexta página)



«Mujer desnuda en el balancín», cuadro de Picasso que se exhibe en Barcelona. Al decir de la crítica, es la pieza más importante de la Exposición.

Nuestra Ciudad

por Juan BONET

Subir y bajar, bajar y subir

LA vida no es ver pasar, la vida no es, como escribió el maestro Azorín, «ver volver», no. El pequeño filósofo se equivocó. La vida, como nos demuestra la experiencia de cada día, es ver subir, ver bajar, ver subir.

En todo el mundo, y no sólo en nuestro mapa, se hacen continuados esfuerzos para dar estabilidad a las cosas, que es también dar un mínimo de seguridad a los seres, pero se consigue poco, se consigue poquísimo. No hay llamadas al buen sentido que valgan. Sube que te subirás, todo sube, todo se enfila, todo nos puede en la loca carrera del vivir que, asimismo, es una cuestión de precios.

El cronista, ayer mismo, tuvo necesidad de unos papeles. Ya se sabe, fotografía al canto — y menos mal cuando no te piden seis fotos y uno, tamaño natural y dedicada —, pólizas, otra póliza y otra póliza más que se nos había olvidado.

Y el cronista, que se fija en la letra menuda, aunque con frecuencia no lo parezca o se haga el bobo, vio que el asunto de las pólizas está, como tantas cosas, en plena subida, en pleno crecimiento. De 1955 se ha pasado a 1956 y de 1955 a 1956. Si esto no es subir...

El cronista se sonrió para su capote, pensando en el maestro Azorín, quien a lo mejor hace muchos años no ha necesitado póliza alguna, y que, hace muchos también, escribió aquello de que la vida es «ver volver». No, no. La vida es ver subir. A veces le toca al «Sputnik» y, a veces, a las pólizas, la cuestión es subir. Y lo de bajar siempre es problemático y casi nunca cuenta a la hora de la verdad.

DIETARIO

SANTORAL

La dedicación de la basílica del Salvador (S. Juan de Letran) Santos Teodoro, Orestes y Alejandro.

El sol sale a las 7-29
Se pone a las 17-38
La luna sale a las 19-11
Se pone a las 9-09

RADIO INCA

Programa para hoy

12.30: Apertura. — 12.37: Saludo matinal. — 13: Mensaje de Amistad. — 13.30: «La Cartuja», interpretada por su propio autor el Maestro Gaspar Aguiló. — 13.40: Música y cien. — 13.55: Actualidad Juvenil. — 14: Hora exacta. BALEARES informa... — 14.15: Orquesta Filarmónica. — 14.30: Diario hablado de Radio Nacional. — 14.45: Mensaje de Amistad. — 15: La letra con la radio entra. — 15.15: Por los caminos de España. — 15.40: «La Bodega Fantástica» (Rossini). — 16: Cierre.

20: Apertura. Santo Rosario. — 20.26: Folklore mejicano. — 20.45: Juan García Esquivel. — 21: Hora exacta. — 21.05: Mensaje de Amistad. — 21.25: La senda de la Verdad. — 21.40: Ritmos. — 22: Diario hablado de Radio Nacional. — 22.15: La zarzuela en su receptor. — 23.15: Melodías para todos. — 23.30: Cierre.

RADIO MAJORCA

1.430 Kc. — 5 Kw.

Programa para hoy

8.55: Santa Misa y Rosario. — 11.30: Selección al piano. — 12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea. — 12.10: «Muerte en el plato». — 12.30: Boletín del radioyente. — 13.30: Solicitados. — 14: Hora exacta. Orquesta Colúmbia. — 14.30: Radio Nacional. — 14.45: Noticiero local. — 15.30: Selección musical. — 15.30: Pasodobles toreros. — 15.45: Solicitados. — 16: «El amor de los hijos» (Schubert). — 17: Ballables. — 17.45: «La ruta del exterminio». — 18: Concierto selecto. — 18.45: Boletín del radioyente. — 19.30: Sabatina dedicada a Ntra. Señora de Lluç. — 19.55: Cinco minutos con las estrellas. — 20: «Semiramis» (Rossini). — 20.15: Solicitados. — 20.45: Fantasía de «Doña Francisca». — 21: Hora exacta. J. Gleason interpreta música para recordar. — 22: Radio Nacional. — 22.15: Cotizaciones. «Carta de rana». — 22.45: «La enciclopedia del aire» (Ret. Madrid). — 23.15: Roberto Inglez y su orquesta. — 23.30: Cierre.

CAMBIOS DE BOLSA

(Fuente: Banco de España)
Viernes, 8 noviembre de 1957
BOLSA DE MADRID
Deuda perpetua Interior 4 %, 80; Amortizable 4 % E/ 15-11, 51, 99; Amortizable 3.50 % E/ 15-7-51, 87-20; Acciones: Banco de España, 760; Banco Exterior, 410; Banco Hipotecario, 324; Banco Central, 650; Banco Español de

Crédito, 779; CAMPSA, 209; Española de Construcción Naval, ords., 190; Española de Petróleos, 755; Hidro Nitro Española, 195; Hidroeléctrica Española, 311; Hidroeléctrica del Chorro, 150; Saltos del Sil, 223; Sevillana de Electricidad, 156; Unión Eléctrica Madrileña, 223; El Águila - Cervizas, 590; S.N.I.A.C.E., 411; Española Minas del Rif, 779; Minerio-Siderúrgica de Ponferrada, 790; Cia. Telefónica Nacional de España, 301; Tabacalera S. A., 180; Unión Española de Explosivos, 400.

BOLSA DE BARCELONA
Acciones: Aguas de Barcelona, 323; Catalana de Gas y Electricidad, ords., 199; Cros, S. A., 910; Fomento de Obras y Construcciones, 306; Española de Carburos Metálicos, 740; General Tabacos de Filipinas, 820.

BOLSA DE BILBAO
Acciones: Banco de Bilbao: 860; Banco de Vizcaya, 810; Altos Hornos de Vizcaya, 290; Nitratos de Castilla, 250; Duro-Felguera, 405; Unión Química del Norte de España, 360; Iberduero S. A., 270; Derechos Iberduero, 182; Derechos Baneto, 148; Derechos Hidro-Nitro, 22; Derechos Saltos Sil, 128; Derechos Sevillana Electricidad, 37.

CAMBIOS DE MONEDA EXTRANJERA DEL DIA DE HOY

Franco franceses, marroques y argelinos, 10; Libras Esterlinas, 117.60; Dólares, 42; Dólares canadienses, 43.50; Francos suizos, 970.31; Escudos Ibres, 146.08; Francos belgas, 84; Francos Congo belga (billetes), 83.46; Florines, 1.105.26; Coronas suecas, 8.11; Coronas danesas, 6.08; Coronas noruegas, 5.88; Deutsche Marks, 10; Schillings austriaco (billetes), 1.44; Liras, 6.75; Cruceiros (billetes), 48; Pesos mejicanos, 3.34; Pesos colombianos (billetes), 4.12; Pesos uruguayos (billetes), 8.62; Soles (billetes), 1.51; Bolívares (billetes), 9.97.

FARMACIAS DE TURNO hasta el próximo domingo (inclusive)

(De 9 mañana a 10 noche)
Bernat, Colón, 46. Tel. 1782. — Barceló, Consulado, 6 (esquina Sagrera), Tel. 5252. — Cano, A. Luis Salvador, 89. Tel. 3627. — Caubot, Calvo Sotelo, 145 (Terreno). Teléfono 2631. — Coll Adrover, General Mola, 34. Tel. 4712. — Forteza-Rey, Plaza Cuartera, 19. Tel. 1996. — Lobera, Plaza Santa Eulalia, 1. Tel. 2143. — Mercadal, Héroe de Manacor, 284 (Soledad). Teléfono 6518. — Mulet, Plaza Serralla, 4 (Santa Catalina), Tel. 4916. — Oliver, Aragón, 240 (Hostalets). Tel. 1435. — Sbert Rullán, Plaza Progreso, 1 (Santa Catalina). Teléfono 4222. — Tarongí, San Miguel, 93. Tel. 1235.

SERVICIO NOCTURNO (Desde las 10 noche a 9 mañana)
Roses San Miguel, 58. Teléfono 1249.

PATILLAS

BIGOTES

Remington

* con su revolucionario DOBLE CABEZAL «BLUE STREAK», de reciente creación, permite perfilar con toda pulcritud bigotes y patillas, realizando, asimismo, el más rápido, cómodo y perfecto afeitado.

AYUNTAMIENTO

SESION DE LA PERMANENTE
Referencia de los acuerdos tomados por la Comisión Municipal Permanente, en sesión del día 8 noviembre 1957.

Se declara la jubilación forzosa de don José Roig Tomás, Policía municipal.

Se conceden cuarenta y ocho permisos par efectuar obras particulares.

Se aprueba la liquidación de las obras de prolongación de la red de agua en la calle Dr. Ferrán.

nión reglamentaria.
La misa se aplicará en sufragio del alma de la señorita Josefa Vidal Brodat.

ANA FRANK
PETER Y ANA SE AMARON HASTA LO INDECIBLE: PERO LA MUERTE, EN UNA EPOCA TERRIBLE, HABITABA CON ELLOS

RELIGIOSAS
PIA UNION DE HIJAS DE MARIA Y SANTA INES DE LA CONCEPCION
Mañana domingo tendrá lugar a las 8 y media la misa de comunión reglamentaria.

EXCELENTISIMO SEÑOR

Don Baltasar de Montaner Fernández

GENERAL JEFE DE INGENIEROS DE LA 4.ª REGION MILITAR
Que falleció ayer en Barcelona, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su esposa la Excmo. Sra. María Gual Caro, hijos Baltasar, María y Concepción; Teresa, María del Carmen y Concepción; hermanos políticos Encarnación y José Gual; tíos, sobrinos, primos y demás familia, al anunciar a sus amistades tan sensible pérdida, les suplican un recuerdo en sus oraciones. El entierro tendrá lugar hoy en Barcelona a las 12 horas.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Arzobispo-Obispo de Barcelona y el Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

Don Juan Truyols Martorell

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

PROPIETARIO. — VIUDO DE D.ª COLOMA SEGUI
Que falleció ayer a la edad de 91 años, en Inca, habiendo recibido los Stos. Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos Juan (Oficial del Registro de la Propiedad); José (propietario); hija política Francisca Campins; nieto Juan; hermanos Francisca, José y Magdalena; hermanos políticos Miguel Beltrán, Magdalena Borrás; sobrinos Juan Servera (odontólogo), Miguel Ferrer (Médico), Francisca Truyols y Jaime Figuerola (Propietario); ahijada, primos y de presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las seis de la tarde y seguidamente conducción del cadáver a su última morada, así como también al funeral que tendrá lugar el próximo lunes, día once, a las 10.30, en la Iglesia parroquial de Santa María la Mayor de Inca, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: General Luque, 101. (Ca'n Vella). Inca.
No se invita particularmente
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

Banco de los Pobres

Recaudación y pago a cargo de

LE COJO SU PALABRA A UN AMIGO NUESTRO. — UNA CARTA EMOCIONANTE REPARTO DE PRENDAS EN NUESTRO "LOCALITO"

Lo sostenía un amigo hace unos días: "Procura cumplir ante Dios mis obligaciones de usufructuario de mis riquezas, que aunque no son muchas, me dejan todos los meses un remanente suficiente para mi propio ahorro; pero quisiera asegurarme de que esa riqueza va a parar a manos de los necesitados, para que no se pierda en el camino".

Tal vez este caso interese a nuestro amigo. Escogemos, para el reparto de prendas, esta vez a "Sr. Cojuelo". Muy señor mío, perdone la libertad de escritura que le damos, pero nuestra situación es tan desesperada que solo usted confiamos. Yo soy viudo desde hace trece años, mi mujer era mallorquina y yo francisco balear que por mi matrimonio adquirí la nacionalidad española. Mi sola con mi madre, que ya ochenta y un años. Tenemos un poco de dinero mi madre y yo vivíamos como podíamos, pero ahora, con el precio elevado de todo, las enfermedades, y yo que desde nace más de un mes me quedé sin trabajo, hemos caído en la miseria, nos sacaron de nuestro piso por falta de pago y ahora vivimos en una Residencia donde pagamos veinte pesetas diarias. El consulado de Francia ayuda a mi madre y nos paga su pensión, pero a mí no me dan nada, ni siendo yo francisco, y nos mandamos de hambre. Llevamos ya días sin probar bocado caliente, yo no encuentro trabajo y estoy desesperado, sobre todo por mi madre, tan anciana. He oído hablar mucho de usted y de su bondad y por esto le mando esta carta. Yo no voy a visitarlo en el "Balearés" por que no quiero que me vean, y le ruego no publique mi nombre en el periódico porque "soy avergonzado". Pero le puelo asegurar que nuestro caso es digno de interés y que pocas veces se puede hacer el bien que valga la pena como en nuestra situación. Puede usted venir aquí donde estamos, nos verá y hablará conmigo, que le pondré dar más informes. Muchas gracias anticipadas si se acuerda de nosotros. Me despido de usted diciéndole perdones. Aquí pongo mi firma, pero no diga nada...

El tiempo

ESTADO GENERAL
Una depresión con centro cerca de Alicante produce mal tiempo en toda España. Cielo cubierto y precipitaciones, que en las zonas elevadas son de nieve.

Presión para Baleares y Mediterráneo Occidental
Rápido desplazamiento hacia el E. de la depresión. Nubosidad de gran desarrollo vertical que producirá chubascos y tormentas. Más tarde aparecerán claros extensos. Vientos bastante fuertes del SW.. Marejada fuerte.

Observaciones
Presión: 746.6
Tendencia de la misma: Bajando.

Temperatura del Aire: 10
Humedad relativa: 86 %
Estado del cielo: Cubierto
Dirección del viento: ENE a 20 kms. hora.
Temperatura máxima: 13.2 a las 12 horas
Temperatura mínima: 7.2 a las 5.30 horas.
Precipitación: 2.5 mm.

MERCADO.
En Palma

CUPON DEL CIEGO
NUMERO 272
PREMIADO

mi cheque
Establecimientos premiados el jueves día 7:
EL DOMINO.—Dameto, 19
ESTABLECIMIENTOS MERCURIO.—Jaime Arriengel, Inca.
COMESTIBLES MASCARÓ.—Olive, 2. Lluçmayor.
Y todos los terminados en 2.

¡Bendito sea el pabellón del barco que nos trajo las 40 mantas, porque como además trajeron las lluvias!...

Véase la muestra del último reparto en nuestro "localito", en el que mal vivimos según dice Francisco Quevedo.

A Carmen Moreno, esposa del Ilmplabotas Baeza: 100 pesetas camisa y chaleco. A Catalina Pascual, una manta. A Maximiliano Vera, que ha rebajado 646 pesetas de su débito de 1.000 pesetas en la tienda de comestibles y que sigue adeudando, por tanto, 354, una manta. María García, la madre del niño con que recogido los dos somiers y se llevó del almacén una manta y una americana. A Ana Robles, una manta y una chaqueta. A Anita Naja, una manta. A Carmen Avellaneda, que adeudaba 500 pesetas de alquiler de casa, la rebaja de un mes, de 125 pesetas, una americana y una manta. A Carmen Mesquida, una manta. A Catalina Ramis, un abrigo, una manta y un par de zapatos. A María Martínez Sánchez, una manta. A Dolores Caracena, una manta, un gorro y unos zapatos. A Dolores Ruiz, una manta y dos pares de zapatos. A Alicia Cortes, que adeudaba cuatro meses de casa—300 pesetas—una manta. Encarnación García Martínez nos trajo la factura por 747 pesetas de Cala Llampart—747 pesetas—en compración de un buen empleo de las 1.000 pesetas que le donó el "Banco" para pagar su casa. Le falta por pagar el cemento empleado en la obra. Se llevó además dos mantas y dos pares de zapatos. Encarnación Avellaneda sigue adeudando 175 pesetas de las 225 que le cobramos por la caja blanca de su hijo de mes y medio, muerto después de haber sido operado de obturación de estómago, en una intervención a vida o muerte que le fué practicada en nuestro Hospital Civil. ¡obra de doctores satisface esta deuda a este pobre madre!

Se ha recibido, también con pabellón de barco, un envío en ropa del que daremos cuentas mañana.

DR. BLAS LLOPIS FANER

PARTICIPA la apertura, en su consultorio de Avda. Jaime III, n.º 13, del nuevo departamento de

GIMNASIA CORRECTIVA

para el tratamiento de alteraciones posturales y desviaciones de la columna vertebral

LEA «Balearés»

NOVIEMBRE 9

Jurados y trabajos presentados a los Premios Ciudad de Palma

El Jurado calificador de los trabajos presentados a los Premios Ciudad de Palma estará formado por: Don Camilo José Cela, Don Bernardo Vidal Thomas, Don Francisco de B. Moll, Don Joaquín Verdaguier, Don Joaquín Maroto.

El Jurado será presidido por el Sr. Sr. Alcalde, y en su ausencia por el Excmo. Sr. D. Camilo José Cela, de la Real Academia Española.

Para calificar los trabajos optantes al premio «Mosen Antonio Alcover», se contará además con la cooperación prestigiosa del maestro folk-lorista don Andrés Castrovina.

Los trabajos presentados hasta el día 1 de Octubre son: Optando al premio «Gabriel Miralles» (para novela), «Concerta minutos», de María D. Cortey, «En penes giren al vent», de José María Palau, «En Mallorca aneló el amor», de José Ferrés, «Bopa tendida», de Caty Juan, «Mallorca a paso de novio», de Federico Díaz Falcón, «Agenda de Ameller», de Andrés Castrovina.

Agonia, de Manuel Picó, Desenlace en Montlleó, de Lorenzo Villalonga, Mininga, de Manuel Fernando de Angulo y Montañó, Monólogo de ensueños, de María Angeles Rosselló, Optando al premio «Juan Alcover» (para poesía), La Catedral de Palma y las Ermitas de Mallorca, de Francisca Moscardó Ramis de Ayreñor, El Regne Eucaristic de la Pau, de Andrés Caimari, Las oraciones y otros poemas, de Rafael Jaume, El paseo del Rey y otros, de Emilio Pou González Moro, Cor contrit, de Baltasar Coll, Tiempo de mansedumbre, de José María Forteza, El cant de la Balaika, de Llorenç Vida, Clapers de gegants, de Damián Heredia, Amanecer primero, de José Luis Dicenta, Optando al premio «Bartolomé Ferrá» (teatro), La placeta del ginjols, de Catalina Vallis, La dida d'En Josepet, de Andreu Ferrer, Es llombrígel pel amunt, de Mateo Moragues, Optando al premio «Miguel de los Santos Oliver» (periodismo), Artículos y escritos, de Federico Díaz Falcón, Toponimia de la Ciudad nueva, de Rafael Ramis Togores, Acotaciones, de Rafael Ramis Togores, Optando al premio «José María Quadrado» (para biografía), Angel Massanet, de Rafael Ferrer, José María Quadrado, de Gaspar Sabater, Optando al premio «Mosen Antonio Alcover» (para folk-lore), Cancioner popular de Mallorca, de Rafael Ginard, Palma, Noviembre de 1957.

El Sindicato de la Construcción celebró solemnemente el día de sus Santos Patronos

Ayer, festividad de los Cuatrosantos, que fueron objeto de el V Homenaje a la Vejez, Santos Mártires Coronados, el Sindicato de la Construcción, Vidrio y Cerámica, celebró el día de sus Santos Patronos.

A las nueve de la mañana tuvo lugar una Misa en la Iglesia de Santa Eulalia, a la que asistieron, ocupando sitios preferentes, el Ilmo. Sr. Garcias Palou, Canóni-

menaje a la Vejez. El templo se hallaba lleno de productores y empresarios. Una vez finalizada la Misa se organizó la comitiva que, precedida de la Banda Municipal, se encaminó al Circulo Mallorquin, donde los ancianos, a los que se tributaba el Homenaje a la Vejez,

a varios ancianos jubilados que no habían podido asistir al acto por hallarse enfermos, a los que se les hizo entrega del premio. Por último el Jefe del Sindicato acompañado de los Presidentes de las Secciones Económica y Social, visitaron al Gobernador Civil, al que hicieron entrega del dinero que en festejos proyectaba celebrar el Sindicato, para engrasar la suscripción pro-dañificados de Valencia.



Un momento del V Homenaje a la Vejez, organizado por el Sindicato de la Construcción, con motivo de la festividad de sus Santos Patronos. En la foto, el Vicesecretario de Ordenación Económica, camarada Montoya, entregando un premio a uno de los ancianos agasajados.

go, que ostentaba la representación del Excmo. y Rvdmo. señor Obispo; el Teniente de Alcalde Sr. Pereiro, en representación de nuestra primera autoridad municipal; el Ilmo. Sr. Delegado Provincial de Trabajo, don Fernando Suárez de Avila; el Jefe del Sindicato de la Construcción, don Bartolomé Perras; los Presidentes de las Secciones Económica y Social de dicho Sindicato, Sres. Valentín y Company, respectivamente, el Secretario Sr. Fuster, y componentes de dichas Secciones. Ocuparon sitios especiales 66 ancianos pertenecientes al Sindicato, acompañados de sus madri-

fuieron obsequiados espléndidamente. En dicho acto pronunciaron parlamentos adecuados al acto el Rdo. don Jaime Capó, Asesor Provincial de la CNS de Baleares, el Jefe del Sindicato, Sr. Perras, y el Vicesecretario de Ordenación Económica, Sr. Montoya. Fueron repartidos entre los ancianos más de 13 mil pesetas en concepto de premio o ayuda económica, dinero recaudado con la aportación de los Montepios y Mutualidades y Empresas del Sindicato. Los componentes de la Sección Social visitaron en sus domicilios

DIGADOS ID. ALGO

EL MAESTRO TORRES ESTA TRANQUILO



El próximo martes día 12, el maestro director don Francisco Torres Navarro, en el Teatro Principal, dirigirá la Orquesta Sinfónica de Mallorca.

La sustitución del maestro Eklit Ain por el maestro Torres Navarro ha despertado olas de pasión.

—¿Tranquilo, don Francisco?

—Tranquilo.

—¿Y contento?

—Más que contento.

—¿Había tenido algún anterior contacto con la Orquesta Sinfónica de Mallorca?

—Profesional, ninguno.

—¿Aspiraba a lo que le ha llegado ahora?

—Creo que la máxima aspiración de un músico es llegar a dirigir una buena orquesta.

—¿Es, lo que diríamos, la meta?

—Para mí lo es.

—¿Dónde nació usted?

—En Sagunto.

—¿Qué tiempo lleva en Mallorca?

—Nueve años.

—¿Dónde cursó sus estudios?

—En el Conservatorio de Valencia cursé la carrera completa.

—¿Qué bandás ha dirigido, además de la del Regimiento de Infantería?

—Las municipales de Monovar, Elda y Castellón. También he dirigido compañías líricas de aficionados.

—¿Cuándo empezó los ensayos con la Sinfónica?

—Hace quince días.

—¿Lo considera suficiente?

—Mejor habría sido que hubiéramos podido ensayar más tiempo. Tenga en cuenta que la Orquesta lleva cinco meses sin actuar.

—¿Qué ha tenido que hacer usted para ponerla en marcha otra vez?

—Primero hacerle adquirir la forma y empezar a tocar.

—¿Puede anticiparme el programa del concierto?

—En la primera parte, la «Primera Sinfonía en si bemol», de Schumann; en la segunda, «Escalvos jelicis», de Arriaga; «El sombrero de tres picos», de Falla, y «Sinfonía Sevillana» de Turina.

—¿Confía en el éxito?

—Tengo fe en mí, y confianza en los músicos. Todos colaboran con admirable tesón y entusiasmo. Diga que estoy francamente satisfecho de todos.

—¿De qué adolece la Orquesta Sinfónica de Mallorca?

—Le falta equilibrio en la cuerda, aunque yo he procurado añadirle dos segundos violines.

—¿Y cellos?

—No hay más.

—¿Qué clase de director es Eklit Ain?

—Un gran director.

—¿Sabe que su concierto ha despertado mucha expectación?

—Eso dicen.

—¿Y usted?

—Digo simplemente que no esperan milagros.

—¿Juzguese como director?

—Soy exigente y procuro no apartarme de la «idea» del autor.

—Pero, ¿es bueno, o menos bueno?

—Por vocación, bueno; por méritos artísticos... el público lo dirá.

Atención a la batuta el día doce.

CAIDENY

GOBIERNO CIVIL VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. señor Gobernador, don Plácido Alvarez-Buylla, recibió las siguientes visitas:

Ilmo. señor don Rafael Villalonga, Presidente de la Excmo. Diputación Provincial; don Francisco Medina Martí, Delegado de Auxilio Social; don Fernando Truyols, Alcalde de Puigpuent; don José Paigmal, Ingeniero de Industria; don Jerónimo Saiz Gralla, Coronel de Infantería y don Máximo Josa, Comandante de Infantería.

A las trece horas y en el salón de actos del Gobierno Civil, bajo la presidencia del Excmo. señor Gobernador se reunió la Junta Provincial de la Vivienda en la que se trataron asuntos de su competencia.

Ex-combatientes del Grupo de Artillería de Montaña de Mallorca

El próximo día 20 se cumple el vigésimo aniversario de la marcha de esta ciudad para el Frente Nacional, del Grupo de Montaña del Regimiento de Artillería de Mallorca, que tan bizarramente luchó en los frentes de batalla.

Para conmemorar tal acontecimiento se han organizado para el próximo domingo día 24 los siguientes actos, a los que se desea asistan el mayor número posible de ex-combatientes de dicho Grupo de Artillería:

A las 11. Misa en la Basílica de San Francisco de Palma en sufragio de los difuntos que pertenecieron al Grupo.

A las 12. Responso en el Cementerio de esta ciudad ante las tumbas de los caídos en el Frente de Batalla.

A las 2. Comida de compañerismo en el Hotel Jaime I.

Después de la comida se constituirá la Hermandad de Ex-combatientes del Grupo de Artillería de Montaña y serán entregadas a los mismos las insignias de la Medalla Militar Colectiva con que fue honrado dicho Grupo, y por tanto sus componentes.

NOTAS.—Primera: Los que deseen asistir a los actos pueden inscribirse personalmente o por carta a la Agencia de Viajes Pier Busseti, calle Victoria, 22. Teléfono. 2276.

Segunda: El precio del cubierto será de 75 pesetas.

Tercera: Se desea saber el nombre y dirección de todos los ex-combatientes para formar el fichero de la Hermandad.

Cuarta: Aquellos ex-combatientes que supieran de algún compañero que no pudiera asistir a los actos por dificultades económicas, hagan el favor de comunicarlo a la dirección indicada, con carácter confidencial.

Quinta: Serán gestionadas rebajas en Ferrocarriles para la asistencia a los actos conmemorativos.

La Comisión Organizadora

Frigoríficos

Neveras
Cámaras
Conservadoras
Aire Acondicionado

Mtrau
Sindicato 101
7303

10 AÑOS GARANTIA

Anuncio de Subasta

Compañía Trasmediterránea

Venta subasta día 20 de Noviembre buque «CIUDADELA» surto puerto Palma de Mallorca, donde puede visitarse. Precio tipo un millón de pesetas.

Pliego de condiciones e informes, en la Secretaría General de la Compañía en Madrid, Alcalá 53, y en las Delegaciones de la misma de Barcelona, Valencia y Palma de Mallorca.

Anuncio de Subasta

Compañía Trasmediterránea

Venta subasta día 20 de Noviembre buque «ARAGON», surto puerto Barcelona, donde puede visitarse. Precio tipo, seis millones de pesetas.

Pliego de condiciones e informes, en la Secretaría General de la Compañía en Madrid, Alcalá 53, y en las Delegaciones de la misma de Barcelona, Valencia y Palma de Mallorca.

¿Hasta ahora uno de los trabajos más desagradables de una casa era la limpieza de cristales.

PARA LA INDUSTRIA DE EMBUTIDOS

Se venden al contado y a largos plazos:

EMBUIDORAS
AMASADORAS
PICADORAS
BATIDORES DE MANIICA

Últimos modelos
Exposición y venta
Calle Herrería, num. 54.
Teléfono 6223 PALMA

EL DIARIO DE ANA FRANK

EL AMOR,
LA ILUSION
Y LA MUERTE»
LA MAXIMA ACTUALIDAD MUNDIAL EN EL TEATRO

OPOSICIONES A HACIENDA

CUERPO CONTADORES ESTADO

Ambos sexos. Se exige título. Preparación completa a cargo de don Miguel Manera Pons, Jefe de Contabilidad de Hacienda y don Manuel Viveros Moyá, Jefe de Negociado de Hacienda

Las clases se iniciarán el próximo día 11 del corriente mes de noviembre, en

ACADÉMIA GAMUNDI

Salón IBIZA

PROGRAMA PARA HOY Y MAÑANA

Miguel Alorda y su conjunto
bailes mallorquines

Lolita y Vidal-Esmeralda
bailes españoles

Maestro Flores
guitarrista y cante flamenco

Reyes Noli
pareja de bailes modernos

BALLET DE

Maruja Giménez
10 bellas danzarinas 10

Helenne y Alex Delamotte
Pareja brasileña de bailes acrobáticos

Antoñita Ródenas
Estrella del cante español

LARRY DIXON
(Mr. Loquilando) Rey de la mímica

EL LIBRO DE LAS QUE NO SE HABLAN

De cada diez personas enfermas, tres por lo menos, padecen enfermedades de las que no habla. El libro del ilustre Profesor de la Universidad de Nueva York, Dr. J. Franklin Montague, ha devuelto todo el mundo a la ilusión de vivir a miles de personas que las sufren en silencio.

Extracto del índice: El precio del pudor.—Las hemorroides.—El cáncer de recto.—La fistula.—Colitis, diarreas y úlceras.—Gastritis.—El estreñimiento.—Los laxantes.—Los modernos tratamientos.—Las vitaminas.—Los antibióticos.—Regímenes alimenticios.—Operaciones innecesarias.

Un volumen de 300 páginas, encuadernado en tela, 90 pesetas.

Pedidos contra reembolso a EDITORIAL MAYO. Batalla del Salado, 7. MADRID.

SALON RIALTO

GRANDIOSO EXITO



De complemento: **CALABUCH**
(Aut. mayores)

Extraordinario de «Lealtad»

La joven y pulcra Revista de la Guardia de Franco Balear, lanza su número de octubre con todos los honores.

Una selecta edición, magnífico papel couche y variadísimos temas están al alcance de todos por la modesta cifra de tres pesetas. Sus 16 páginas están perfectamente centradas, y destacan los reportajes del pase de los Guías de Falanges Juveniles a la Guardia de Franco, una página con magníficas fotografías de los desastres de Valencia, las páginas centrales con varios artículos sobre la impropia labor del Instituto Nacional de Industrias, y las secciones habituales y cada vez más conseguidas de "Cantando verdades al lucero del alba", "De mes a mes", así como informaciones deportivas, etc., etc.

Y huelgan más comentarios, puesto que ya está a la venta en todos los kioscos.

Al Frente de Juventudes, le sitúa la Guardia de Franco.

Patronato Obrero de San José

SESIONES DE CULTURA MUSICAL

Para mañana domingo, día 10, a las 4 y media de la tarde, se anuncia la celebración de la segunda de las audiciones de música selecta en el Patronato Obrero de San José, con la interpretación de la «Sinfonía incompleta» de Franz Schubert, en discos microsurco y aparatos de alta fidelidad, cedidos gentilmente por «Radio Borne».

Dado el fin cultural que se persigue con tales audiciones, se invita a todos los socios del Patronato que quieran asistir a las mismas.

DEMANAU TOTS, NINS I NINES, SES RONDAIES MALLORQUINES

Escuela Profesional de Comercio

Se pone en conocimiento de los señores alumnos matriculados para efectuar las pruebas de reválida de los Grados de Périto y de Profesor Mercantil (Planes de 1922 y 1953), que dichas pruebas tendrán lugar (D. M.) en esta Escuela en los días y horas que a continuación se indican:

Grados de Périto Mercantil (Plan de 1953 y 1922). Día 12 a las 16 horas.

Grado de Périto Mercantil (Plan 1953). Fase Cultural: día 14 a las 16 horas. Fase Profesional: día 15 a las 16 horas.

Grado de Périto Mercantil (Plan de 1922). Día 15 a las 16 horas.

EL SECRETARIO

Ingresar en la Guardia de Franco es signo de hombres.

SEGURO DE ENFERMEDAD

Se pone en conocimiento de los señores Practicantes matriculados en esta Provincia, que en virtud de anuncios de esta Dirección, se ha fijado una lista de vacantes de practicantes para cubrir provisionales en esta Capital: Una en el burbio de Coll d'en Bosc, otra en Palma Ciudad.

En la citada convocatoria señalan las condiciones precisas para tomar parte en el concurso, y se fijan de admisión de inscribirse empezará el próximo día 11 del presente mes.

EL DIRECTOR PROVISORIO

TRASPASO LOCAL

DE NEGOCIO, ESCUELA JAIME III. Condiciones muy razonables. Informes: Telef. 6675.

ANUNCIOS ECONÓMICOS

FINCAS

EN VENTA: Pisos, casas de media, chalets, huertas y fincas rústicas. Agencia MASCARO. San Miguel, 141. Colegiado. (17)

AGENCIA ALZINA, compra-venta FINCAS, chalets, traspasos, alcuileres. Calle Jaime II, 32. Telef. 4147. (12)

VENDO FINCAS urbanas, rústicas, pisos, chalets. Agencia MAYRATA (Colegiado). Calle Inocencio 3. (12)

COMPRO finca rústica; Montaña o llano, de dos a cuatro millones. Ofertas: "AGENCIA MASCARO". San Miguel 141. (17)

PISOS vendo muchos pisos libres, FINCAS FUJIANA, Colegiado. San Miguel, 102. de 12 a 2. (15)

VENDO primer piso por 250.000 ptas., escalera propia. Planta baja por 200.000 ptas.; junto o separado; todo libre, cerca Avenida, Obispo, Maura, frente al número 145. (26)

GRANJA importante vende particular término palma. Escribir Baleares n.º 150. (10)

VENDO chalet en Terreno y San Agustín, dos viviendas, moderna construcción, vista inmejorable, amueblado, libre. DIAZ, Colegiado. San Miguel, 124. (20)

VENTA DE PISOS y locales libres. Máximo interés. Contribución mínima. ROSSELLO, Colegiado, Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. (17)

VENDO piso primero y partes altas, calle Pante, 54. Trato directo. (12)

VENDO entresuelo libre. 3 dormitorios informes. Dr. Ferrán 68. (10)

BAJOS y piso céntrico LIBRE, vendo 45.000 duros. Agencia ALZINA. (10)

VARIOS pisos LIBRES sin estrenar, vendo Agencia ALZINA. (10)

PRIMER piso LIBRE pesetas 250.000, vendo. Agencia ALZINA Jaime II, 32. (10)

COMPRARIA planta baja libre. Trato directo. Informes esta Administración. (10)

VENDO en el Vivero, chalet y 4.000 metros de terreno poblado de árboles frutales, agua abundante, libre. Informes: Agencia GRAU San Miguel, 101, 1.º. (24)

COMPRARIA planta baja y piso, libre o alquilado desde Avenida A. Rosello hasta plaza G. Orell. Informes: Agencia GRAU, San Miguel, 101, 1.º. (23)

SE VENDEN pisos y almacenes. Facilidades de pago. Razón: Calle Bartolomé Pou, 97, 1.º, 1.º. (15)

COMPRARIA casa señorial en el casco de palma o piso muy espacioso. Informes: Agencia GRAU, San Miguel, 101, 1.º. (20)

COMPRARIA PISO pequeño en casco Palma. Dos o tres dormitorios, cocina, baño. Informes en esta Administración. (16)

COMPRARIA planta baja libre sin altos, alrededores Plaza Toros o Ensanche. Informes en esta Administración. (14)

COMPRARIA casita planta baja o piso libre, en Palma o alrededores. Teléfono 4726. (13)

VENDO piso calle Blanquerna; precio pesetas 170.000. GAYA, calle Rubí, 29, 1.º. (12)

VENDO planta baja con cochera; precio pesetas 160.000. GAYA, calle Rubí, 29, 1.º. (13)

VENDO finca rústica, 14 cuarteradas, junto Santa María, GAYA, calle Rubí, 29, 1.º. (13)

OPORTUNIDAD vendo cerca plaza P. Garau, pisos y plantas bajas a estrenar, desde 100.000 pesetas. Informes: Agencia GRAU San Miguel, 101, 1.º. (22)

SE VENDEN: máquina tricostosa, CONAHEM 8 x 70, 17.500 pesetas; Seyfert 12 x 80, 15.000; verteym 10 x 26, 3.000. Informes: Dameto, 12 Santa Catalina, Mercería. (28)

SE VENDE máquina para hacer rebecas, Galga, 10 x 100 con motor. Informes: Pons y Gallarza, 131. (17)

VENDO pensión, situada centro Ciudad. Cabida 46 personas. Trato directo. Informes en esta Administración. (14)

VENDO dos acordeones cromáticos 100 bajos, uno de 32 bajos, uno piano 24 bajos, dos guitarras para jazz. Pasaje Sirio, 9. (21)

PIANO de estudio, alquilo y vendo otro de cuerdas cruzadas. Razón: Magallanes, 19, entresuelo. (14)

ALQUILO despacho en calle Velázquez. ROSSELLO. Telef. 2282. (10)

ALQUILO local grande en calle Pedro Martel, Pl. Arzobispo O. Miralles, 20. Tel. 2282. (15)

CASA o PISO alquilaria de cuatro a seiscientas pesetas. Kiosco Via Roma. (12)

RADIO PARA TODOS. Distribuidor oficial de "Iberia" "Tungrán" "Vica". (10)

RADIO PARA TODOS. Dos años plazo dos garantías sin entrada. (10)

EN RADIO PARA TODOS radioreceptores para todos dos años plazo. (10)

VENDO aud 25 palmos, vela, motor Rubí, rápida muy buen estado. San Miguel 77. Teléfono 2523. (16)

SE VENDE Café P. T. Coronel Franco, n.º 5. Informes: Rafael Blanes Massanet, 29, 1.º. (15)

MAGNIFICA OCASION. Se vende fábrica de turrones y chocolates en pleno funcionamiento. GESTORIA MERCURIO, Barañillo, 15, Entlo. i. Esquina Jaime II. (20)

VENDO tricostosa: medidas 10 x 80 con motor y variador automático y otra 10 x 27 Cruz 8. Telef. 4752. (17)

VENDO máquina picar dibujos, espléndida vitrina, bécula, varios artículos para arreglo escarpantes, y maniqués. Razón esta Administración. (17)

COMPRARIA torno en buen estado, máximo entro y medio entre puntas ofertas a Palou San Jaime, 21. Soller. (18)

COMPRARIA torno, Ofre Tomás Herrería, Campos. (10)

APARTAMENTOS amueblados junto playa. Máximo confort, nevera eléctrica, colchones goma, cocina gas, radio, etc., alquiler temporada hasta 1.º Marzo. Facilito servicio limpieza. Razón MOTELS, Palma-Nova. (25)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

ALQUILO local para negocio inmediato en Plaza Jinetes de Alcalá. Informes: Agencia Grau, S. Miguel, 101, 1.º. (16)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

VENDO moto B. J. R. 200 c.c. Casa Darder. (10)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

TRASPASO alpargatería y Recuerdos con osin género. Razón: Francisco, Sancho, 31, 4.º 9 a 10. (16)

OFRECESE matrimonio sin hijos, media edad para servicio doméstico o porteros, buenos informes plaza hornabeque, 12, entresuelo de 11 a 12. (21)

SE NECESITAN planchadoras. Calle Boyer, 31. (10)

SIRVIENTA con informes para atender caballero mediana edad. Buen sueldo. Blanquerna, 95, 2.º. (14)

OFRECESE chofer carnet primera con experiencia taxista, informarán teléfono 6125. (10)

SE NECESITAN oficiales bordadoras, medio punto y fil-tiré a máquina. Plaza España, 88, 3.º. (14)

CONTABLE 24 años, práctico en administración, mecanografía y Seguros Sociales, desea colocación. Informes en esta Administración. (16)

SE OFRECE costurera a domicilio. Tel. 5286. (10)

RESTAURANTE necesita cocinero. Indispensable que quiera aprender y adaptar las formas de la casa sobre cocina y platos extranjeros. Para informes, llamar al número 6307 de las 1 a las 2 de la tarde. (34)

JOVEN buena presencia y culto se ofrece cualquier trabajo sea bien retribuido. Antillón, 171. (14)

SE OFRECE panadero y pastelero. Informes: Impresor Calafat, 12. (10)

BOLEIN DE TRABAJO LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar su ocupación (Art. 5.º Ley de 10-2-1943.) Las inscripciones son castigadas con multas hasta 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICINA DE COLOCACION. (18)

DESEO personal confianza en pueblos, para confección pañuelos, no interesa para poca producción Cardenal Reig, 6. 2.º. (18)

DOY CONFECCION pañuelos rulé seda y algodón a 17 pts. docena Cardenal Reig, 6, 2.º. (15)

NECESITAMOS: muchacho de 14 a 16 años, para enseñarle trabajo manual. Informes, Teléfono 4921. (14)

SEJEDORAS se necesitan. Razón: Calle Marques Vega de Boellio, 28. (10)

DESEO caballero pensión completa. Informes: Paseo Mallorca, 7. Pastelería. (10)

HABITACIONES CEDO habitación espaciosa a caballero solo dormir, 500 pesetas mensuales. Razón "La Mascota", San Magín, 30. (16)

INSTITUTO BELLEZA MADA. Masajes, cura, depila. Informes: Plaza Sta. Catalina, 11 a 12. (10)

SE VENDEN tres habitaciones solo dormir, San Miguel, 122, de 9 a 10. (10)

HABITACIONES agua corriente, precios económicos, dormir. Cortadellas. (21)

ALQUILARIA habitaciones dobles, agua corriente, informarán tancón n.º 19, 1.º. (14)

MAQUINAS DE coser y coser por medio de maquina, calibradora, gistradora y pistas. ALQUILAR por módica mensualidad. GARDUNDI. Telef. 64-21. (16)

LEA buenas novelas, médica curia. Calle 119. Librería de la calle. (10)

SENEROS DE PLANTAS. Tricostosa, bicostosa, didas y modernas, binidad (15 cuadros). Tricostosa. (10)

BLANQUEADORES para pillos. Bar. Santa Catalina. Telef. 1444. (10)

CONSTRUCCIONES. Benasar calle Cabanelles 41. 45 Presupuestos. (10)

ARTEX carpeta para perforador. Patented. Principales papelerías. (10)

TRICOSTOSAS para hacer rebecas, rebecas, agujas y otros. Furubis. Calle 100. Puerto de la calle. (10)

CONSTRUCCIONES. Raciones de fincas, peccalista en obras, estufas y chimeneas. Sindicato 150. 34. (10)

A LA SALIDA del campo. Rosaleda. Paseo del ritmo, 25. (10)

CARNET DE COMERCIO internacional para pasaportes para Europa y América. Tendencia rápida. Barañillo n.º 15, esquina Jaime II. (10)

ALQUILO piano. Informes: Pos de la calle. El Terreno. (10)

CEDERIA en alquiler comprando, precio coste, explotación. Informes: Gran Hotel 1.º. Informes: Telef. 6475. (10)

Bloques y culatas, carcassas cambio y diferencial. Extenso surtido en



INGLES A SU GUSTO

Curso para la autoenseñanza publicado por **INSTITUTO EDITORIAL MANGOLD**

LONDRES MADRID **PARIS**
102, Queensway Av. José Antonio, 32 25, Rue de la General Delestrain

A morning in the office (Una mañana en la oficina)

JOHN: This is the office where Mr. Brown works. He is a businessman and he buys and sells goods. Esta es la oficina donde trabaja el señor Brown. Es hombre de negocios y compra y vende mercancías.

MARY: Where is Mr. Brown now, John? ¿Dónde está el señor Brown ahora, Juan?

JOHN: Mr. Brown is busy now, he is working and the secretary is writing a letter. El señor Brown está ocupado ahora, está trabajando y la secretaria está escribiendo una carta.

MARY: Does the secretary use a pen, John? ¿Usa pluma la secretaria, Juan?

JOHN: Yes, but she writes the letters on a typewriter. Do you see the typewrites, Mary? Sí, pero escribe las cartas en una máquina de escribir. ¿Ves las máquinas de escribir, Mary?

MARY: Yes, I see the typewriters. A clerk is using that typewriter, but this one is free. Oh! The telephone is ringing! Sí, veo las máquinas de escribir. Un empleado está usando aquella máquina de escribir, pero ésta está libre. ¡Oh! ¡Suena el teléfono!

RADIO PHILIPS *Bisquerra* *Bellinas*

JOHN: The clerk is answering, and is talking Spanish. He is speaking to a Spanish firm. Do you speak Spanish, Mary? El empleado está contestando, y habla en español. Está hablando con una casa española. ¿Hablas tú español, Mary?

MARY: Yes, I do. But I do not speak French or German. Here is the secretary. Sí, lo hablo. Pero no hablo francés ni alemán. Aquí está la secretaria.

SECRETARY: Good morning, what can I do for you? ¡Buenos días! ¿En qué puedo servirles? (¿Qué puedo hacer para ustedes?)

JOHN: Can we see Mr. Brown, please? ¿Podemos ver al señor Brown, por favor?

SECRETARY: Mr. Brown is busy this morning. He is buying and selling goods. El señor Brown está ocupado esta mañana. Está comprando y vendiendo mercancías.

JOHN: Does he buy and sell goods every day? Pero ¿compra y vende mercancías todos los días?

SECRETARY: Yes, he does because he is a busy merchant. But he does not work in the evening because he is tired then. Sí, en efecto, porque es un comerciante muy atareado. Pero no trabaja por la noche, porque entonces está cansado.

JOHN: I see. When is he free this morning? Can he speak to me at eleven? Comprendo (veo). ¿A qué hora estará (cuándo está) libre por la mañana? ¿Puede recibirme a las once?

SECRETARY: Yes, at eleven he is free. Sí, a las once estará (está) libre.

MARY: Does he come to the office every day? ¿Viene a la oficina todos los días?

SECRETARY: Yes, he comes to the office every day and he works from nine to one. Sí, viene a la oficina todos los días y trabaja desde las nueve hasta la una.

MR. BROWN: Hello! Now I am free, you can come into the office, John. ¡Hola! Ahora estoy libre, puede usted pasar a (entrar en) la oficina, Juan.

LAVADORAS ALLEGRO - Telex 735



Natalicio
El hogar de nuestro amigo don Jaime Adrover Noguera y esposa doña Rosalia López de Adrover, se ha visto aumentado felizmente con el nacimiento de su hijo primogénito, al que se le impondrán en las Aguas Bautismales, los nombres de Juan, Carlos, Guillermo.

Nuestra cordial enhorabuena, extensiva a los abuelos maternos.

BODAS - BANQUETES

ESPACIOS LOCAL HOTEL ENSANCHE
Viajeros
Ha regresado de su viaje a la Península el Delegado Provincial de "Auxilio Social", Presidente del Colegio de Médicos el Dr. Francisco Medina Martí, acompañado de su distinguida esposa doña Concepción Roses de Medina. Sean bien llegados.

BARTOLOME ABAD SEGUROS

M. Fuensanta, 2 Telex 3811

Jefatura Provincial de Sanidad de Baleares

XIII CURSOS GENERALES DE PERFECCIONAMIENTO SANITARIO

La Escuela Nacional de Sanidad convoca los XIII Cursos Generales de su "Obra de Perfeccionamiento Sanitario de España" que tendrá lugar en Madrid durante los días 8 al 15 de diciembre próximo con asistencia becaria y libre de sanitarios ejercientes en el medio rural. El tema general para médicos será "Selección de problemas clínicos y sanitarios más frecuentes en el medio rural", desarrollado por ilustres catedráticos. Los farmacéuticos y veterinarios cursarán programas especiales. Las instancias de médicos solicitando becas deberán dirigirse a los respectivos Jefes provinciales de Sanidad. Los farmacéuticos y veterinarios se dirigirán a la Secretaría General de la O.P.S.E. (Ciudad Universitaria, Madrid) así como los médicos que deseen matricularse libre. La matrícula becaria se cerrará el día 1 de diciembre y la libre el 9 del mismo mes.

La juventud encuadrada en la Guardia de Franco aspira a mejorar a España. Afiliarse a ella es signo de sana inquietud.

GOBIERNO CIVIL

Suscripción pro-damnificados en Valencia

18.ª RELACION

	Pesetas
Suma anterior	449.024'85
Don Manuel Ramirez	100'—
Don Miguel Rosselló Andreu	250'—
Sr. Presidente, Ingenieros, Secretario, empleados y personal obrero de la Junta de Obras del Puerto de Palma	5.850'—
Anónimo	15'—
Colegio Oficial de Veterinarios	500'—
F. F. R.	200'—
Renuncia festejos Santos Patronos Sindicato Construcción, Vidrio y Cerámica	2.007'—
La Filadora	100'—
La Escocesa	100'—
Don Juan Garcías Tomás	200'—
Personal de la Cámara de la Propiedad Urbana	1.070'45
Don Miguel Cantos	50'—
Carbones March Cardell S. L.	1.000'—
Doña Carmen Bennasar	50'—
Perfumería Inglesa	500'—
Personal Delegación Prval, Frente de Juventudes	790'—
A. P. y A. N.	50'—
Calzados Salom S. A.	2.500'—
Obreros y empleados de Calzados Salom	2.500'—
Don Ruperto Veilla Lázaro	50'—
Don Cristóbal Ripoll Massanet	100'—
B. L. S.	10'—
M. R. E.	50'—
Señorita A. D. G.	25'—
Anónimo	100'—
Empleados del Banco de España	1.195'—
Doña Angela Bonnin	400'—
Suma y sigue	469.187'30

SEGUNDA RELACION DE LOS DONATIVOS RECIBIDOS EN ESPECIE CON EL MISMO FIN POR LA SECCION FEMENINA

Zapatos niño, pares	5	Faldas niña	3
Vestidos	7	Jerseys recién nacido	1
Abrigos	8	Combinaciones	2
Chalecos	4	Colchas	1
Gabardinas	3	Pantalón largo	1
Traje caballero	1	Botas agua, pares	18
Jerseys niña	2	Zapatos señora, pares	10
Capa pequeña	3	Faldas	13
Gauntes	5	Chaquetas	13
Bufandas	7	Botas agua, pares	1
Americanas	1	Traje chaqueta	4
Camisones	1	Camisetas niño	2
Pañal	1	Calcetines, pares	24
Zapatos, pares	5	Pantalón lana	1
Vestidos niña	6	Camisetas	5
Pantalones	5	Blusones niño	4
Blusas	9	Bragas	4
Camisas	2	Pañuelo cuello	4
Jerseys	15	Medias, pares	4

BOLSA DE LA MOTOCICLETA

Próxima inauguración

ORQUESTA SINFONICA DE MALLORCA

del Círculo de Bellas Artes

MAESTRO DIRECTOR: FRANCISCO TORRES NAVARRO

TEATRO PRINCIPAL

Martes día 12 de Noviembre de 1957, a las 7'30 tarde

PROGRAMA

I
Primera Sinfonía en Si menor ... Schumann

II
Esclavos Felices (Obertura) ... J. C. Arriaga
El sombrero de tres picos ... Falla
Sinfonía sevillana ... Turina

Venta de localidades en el Círculo de Bellas Artes (Conquistador, 29), hasta el lunes día 11 a las 9 de la noche.

Documento Nacional de Identidad

Para general conocimiento, se hace público que los Documentos de Identidad que no sean renovados antes de los tres meses después de la fecha en que caducan, serán cobrados en recargo.

También serán sancionados los titulares de los Documentos de Identidad que obran en estas Oficinas y no hayan sido retirados en un breve plazo de tiempo.

ANA FRANK

UN TORBELLINO POETICO SOBRE EL FONDO DRAMATICO DE LA GUERRA Y LOS CRIMENES NAZIS

ANA FRANK

LA HISTORIA ENTERNECEDORA DE LA MUCHACHITA JUDIA QUE EN UN DESVAN DE AMSTERDAM DESCUBRIO EL MARAVILLOSO MUNDO DEL AMOR

Compañía LOPE DE VEGA

DIRECTOR JOSE TAMAYO

Arte - Pureza - Elegancia - Fastuosidad

Apto para todos los públicos

TEATRO PRINCIPAL

A las 7 tarde y 10'45 noche

Antoñita

Moreno

presenta su magnífico espectáculo **Metablo de Maravillas**

El espectáculo folklorico español presentado con más dignidad y señorío

Falla - Abéniz - Bretón - Guerrero

Apto para todos los públicos

¿VE UD. BIEN?

El hipermetrope debe usar lentes convergentes para enfocar los rayos luminosos en la retina.

¿PADECE UD. HIPERMETROPIA?

CORRIJA SU VISION PARA EL TRABAJO Y LA DE SUS HIJOS PARA EL ESTUDIO. No juegue con la vista. Un especialista debe reconocerla.

DOS OJOS PARA TODA LA VIDA

LIRICO - PROGRESO

Ultimos días del gran éxito

GARY COOPER
AUDREY HEPBURN
MAURICE CHEVALIER

PRODUCCION Y DIRIGIDA POR **BILLY WILDER**
JOHN MC GIVER

Ariane

GUION DE BILLY WILDER Y LAL DIAMOND
BASADA EN LA NOVELA DE CLAUDE ANET
ADAPTACION MUSICAL DE FRANZ WAXMAN
UNA PRESENTACION DE ALLIED ARTISTS

ESTA PELICULA NO SERA PROYECTADA EN OTROS LOCALES DE LA ISLA DURANTE LA PRESENTE TEMPORADA

(Autorizada mayores 16 años)

NOVIEMBRE, 8

Juventudes Musicales

CONCIERTO DE LA PIANISTA DAISY DE LUCA

Mañana domingo, las Juventudes Musicales presentarán a sus entusiastas socios, la pianista brasileña Daisy de Luca, que ofrecerá un recital con obras de Haydn, Beethoven, Schumann, Chopin y Ravel.

Daisy de Luca, que es alumna de Magda Tagliaferro, se presentó por primera vez al público como solista bajo la batuta de Igor Markevich y ha dado recitales en Francia y Austria.

Ha obtenido importantes premios, entre los que cabe mencionar el Diploma de Honor en el Concurso Internacional "Marguerite Long", el Diploma de Honor del Concurso Internacional de Ginebra, el Segundo Premio de Concurso Internacional Wilhem Fuchs, e igual distinción en el "María Canals" de Barcelona.

En su segunda tournée en España, Daisy de Luca actuará para las JJ. MM. de Palma, de Zaragoza, de Barcelona y de Sabadell.

El concierto tendrá lugar en el local social, a las 7:30 tarde.

EL DIARIO DE ANA FRANK

«EL AMOR, LA ILUSION Y LA MUERTE»
LA MAXIMA ACTUALIDAD MUNDIAL EN EL TEATRO



MARUJA GIMENEZ

Vedette del ballet del mismo nombre que viene actuando con grandioso éxito en el Salón «Ibiza».

HOY SE ESTRENA EN SALA AUGUSTA, LA MAS BELLA HISTORIA DE AMOR «LILI MARLEN»

Para el público español, la ficha artística de la joven estrella Marianne Hold no es más que una página en blanco. Sin embargo en Alemania y Austria esa ficha consta ya de muchos folios llenos de brillantísimas cintas, escritas en letra menuda por la necesidad de dar cabida a todos sus triunfos en los escenarios teatrales y en la pantalla.

Adrian Hoven da la réplica a Marianne Hold en la gran película «Lili Marlen», dirigida por Paul Verhoeven que Izaro films en un nuevo alarde de selección presentará hoy en una Gran Gala Femenina en la Sala Augusta.

El Mejor Despertador



CHIC. 170 PTAS. MICRO

«Lealtad» es el exponente claro y terminante de unas generaciones que todo lo ambicionan por España

Orquesta Sinfónica de Mallorca

El próximo martes, día 12, reaparecerá de nuevo en el Teatro Principal la Orquesta Sinfónica de Mallorca, bajo la dirección del Maestro Torres Navarro.

El maestro Torres es de sobras conocido en nuestras latitudes para hacer un elogio de su figura. Toda su vida ha estado dedicada al servicio de la música, pues ya desde muy joven emprendió los estudios musicales en su ciudad natal —Valencia—, alcanzando a fuerza de empeño y tenacidad un concurso- oposición en el Cuerpo de Directores de Música del Ejército, ganado en brava lid.

El programa que ofrece en esta ocasión la Sinfónica de Mallorca es de clara tendencia española. Música ibérica, donde vibra ese estupendo caudal de misteriosa poesía, llena de pintorescas tonalidades y matices frescos y punzantes, como la misma tierra que los inspira.

Los Esclavos felices de Arriaga, contrasta en la segunda parte con música de corte andalucista de la Sinfónica Sevillana de Turina.

En la primera parte, todo un cerroche de distinción. La primera Sinfonía de Schuman, como un canto a la Primavera, impregnado del eco multicolor y tierno del lied, que la convierte en una pieza de profunda y enternecedora belleza.

CARTELERA

PRINCIPAL. — Compañía de Antonita Moreno. A las 7 y 10:45: «Retabio de maravillas».

CINES

ASTORIA. — Desde las 3:45: «Vivir un gran amor» y «Sería de día, coqueta de noche».

AVENIDA. — Desde las 3:15: «Vivir un gran amor» y «Sería de día, coqueta de noche».

AUGUSTA. — Desde las 3:15: «Lili Marlen» y «Fuego verde».

BALEAR. — Desde las 3:30: «Las diabólicas» y «La gran noche de Casanova».

BORN. — Desde las 3:30: «Sissi, Emperatriz» y «Aventura de Klt Carson».

CAPITOL. — Desde las 3:30: «El solitario» y «Hospital de urgencia».

DORADO. — Desde las 3:30: «Luna de miel agitada» y «Caravana de mujeres».

FANTASIO. — Desde las 3:30: «Carta a Sara» y «El soltero».

HISPANIA. — Desde las 3:00: «El solitario» y «Hospital de urgencia».

LIRICO. — Desde las 3:30: «Ariane» y complementos.

METROPOL. — Desde las 3:30: «La castellana del Líbano» e «Iremos a París».

MODERNO (Santa Catalina). — «Carta a Sara» y «El soltero».

ORIENTAL. — Desde las 3:00: «Luna de miel agitada» y «Los rievles de Kilimanjaro».

PROGRESO. — Desde las 6:00: «Ariane» y «Fandango».

PROTECTORA. — Desde las 3:30: «La castellana del Líbano» e «Iremos a París».

RIALTO. — Desde las 3:30: «La estrella» y «Calabuch».

VICTORIA. — «Luna de miel agitada» y «Caravana de mujeres».

AUTOMOVILISTAS!!
GRADULUX
PARA SU COCHE
Casa DARDER

TEATRO BALEAR

HOY - ¡Gran éxito!
2.ª SEMANA TRIUNFAL

LAS DIABOLICAS
DIRECTOR: H.G. CLOUZOT
3.ª LA OBRA MAESTRA DEL SUSPENSE

(AUT. MAYORES)
Esta película no será proyectada en otro local durante esta temporada

LIRICO BALEAR PROGRESO
MIERCOLES ESTRENO
Arriesgaban su vida una y mil veces... por ore... por peras... por una mujer

GAIRRIAS CODICIA
DIRECTOR: LEWIS R. FOSTER

Traicionados... acorralados... sólo un valer sin límites pudo sacarlos del atolladero (TOLERADA MENORES)

SALA AUGUSTA

HOY DESDE LAS 3:15 TARDE
Gran Gala Femenina
LA MAS BELLA HISTORIA DE AMOR
¡Final! - ¡Romántica! - ¡Encantadoro!



Lili Marlen
IZARO FILMS

Con la voz maravillosa de LALE ANDERSEN
DIRECTOR: PAUL VERHOEVEN
¡La cantarán todas las bocas!
¡Le llegará al corazón!
De complemento: FUEGO VERDE en CinemaScope con Grace Kelly y Stewart Granger (Tolerado menores)

Marina VLADY

En «Días de amor» fué Angela, una muchacha angelical, con ganas de casarse...

En «La bruja» fué Aine, una beldad salvaje, que descubrió el amor y se dedicó impetuosamente a él...

Y ahora es Sofía... intrépida hermosura dedicada a la caza de noticias y de un apuesto asesino...

SOFIA y el crimen
¡Inminente estreno!

¡AUTENTICO TRIUNFO!
Vivir un gran amor
En el mismo programa:
SERIA DE DIA, COQUETA DE NOCHE
Loretta Young - Joseph Cotten (Technicolor) (Aut. mayores)
Mañana: Matinal en ambos locales
Butaca: 7 ptas. - Anfiteatro: 4 ptas.

Desfavorable acogida británica a las propuestas de Krushev para un encuentro Occidente-Oriente

Las fuentes oficiales aventuran que solo podría ser útil, si tuviera perspectivas de éxito

LONDRES.—(Crónica telefónica de nuestro corresponsal, Guy Bueno).—No ha sido favorable la primera reacción británica ante las nuevas propuestas hechas ayer por mister Krushev, en favor de un encuentro entre Occidente y Oriente. Reservando un veredicto definitivo en espera de que mister Mac Millán aclare, ante la Cámara de los Comunes, la actitud de su Gobierno piensa adoptar, las fuentes oficiales londinenses se limitaron a aventurar que semejante encuentro sólo podría ser útil si, efectivamente, un nuevo diálogo tuviera perspectivas de tener éxito, siendo así, empero, que, a juicio, no existe, por de pronto, indicación alguna de que el momento sea oportuno ni siquiera—aclaron—para sondear las eventuales intenciones rusas. También aventuraron estas fuentes, la tesis de que la retirada de los rusos de la Comisión de Desarme de la ONU pudiera ser interpretada, a la luz de las últimas propuestas de Krushev, como una maniobra tendente a preparar el terreno para el encuentro sugerido, forzando, en cierto modo, la mano del Occidente.

ATAQUES A LA INTERDEPENDENCIA PROPUESTA POR MAC MILLAN

Mientras tanto, la prensa inglesa se ha apoderado de una frase de mister Mac Millan, que pasó inadvertida, cuando el «premier» pronunció su discurso inaugural de la nueva sesión parlamentaria, aludiendo a la interdependencia, el primer ministro de Su Majestad aseguró que, las Naciones de Occidente deben desechar parte de su soberanía en aras del bien común.

La referencia a la proyectada disminución de la propia soberanía ha sido analizada ayer, por la prensa nacional, con diversas reacciones. ¿Qué se propone Mac? se pregunta algo irónico el «Daily Herald», asegurando que los diputados se hallan ahora perplejos preguntándose si se trata de un

sencillo truco para dar la impresión de que el encuentro de Washington ha sido más importante de lo que realmente fue, o si en realidad se proponía el «premier» adoptar «sensacionales medidas de capitulación de la soberanía británica».

Para el «Daily Express», la respuesta no encierra lugar a dudas. «Ahora, la gran revelación, exclama el titular del diario conservador, aclarando que, lo que acaba de ser tan indelicadamente revelado, es nada menos que «inmensos cambios en el mundo occidental, implicando vínculos políticos y militares entre las quince potencias del pacto Atlántico». «Estas palabras quieren decir peligro», protesta en su editorial el «Daily Express».

Piensa, realmente mister Mac Millan en sacrificar parte de la soberanía británica frente a Chipre (donde los chipriotas reivindican inútilmente su propia soberanía); frente al mundo árabe que aspira a mayor participación en los beneficios producidos por sus propios yacimientos petrolíferos, frente al Mercado Común Europeo y al área del comercio libre (donde la Gran Bretaña desea discriminar contra los productos agrícolas europeos en beneficio de su propia agricultura), son otras tantas piedras de toque de las verdaderas intenciones del Gobierno de Su Majestad.

Afectará la solución de estos problemas la neoindependencia descubierta por mister Mac Millan en Washington.

DIEZ MADRES ACUSAN

A SUS HIJOS LOS MATO EL «STALINON»

París, 8.—Diez madres llorosas cuyos niños murieron por haberles sido administrado «Stalinon» se han reunido hoy ante la sala del tribunal que juzga el caso para llamar «Culpable asesino» al médico inventor de la droga.

Los policías tuvieron que proteger al principal acusado en el proceso para impedir que fuera agredido por las indignadas madres.—Efe.

CHAMOUN, EN ATENAS

Atenas, 8.—El Presidente del Líbano, Camille Chamoun y su esposa, han depositado esta mañana una corona de flores en el monumento al Soldado Desconocido de esta ciudad.

El Presidente y la señora de Chamoun han sido objeto de una entusiasta bienvenida por parte de la población.

Los periódicos atenienses de esta mañana ponen de relieve el gran prestigio de que goza el Presidente Chamoun en su patria y su enorme actividad por el progreso y la prosperidad del Líbano.—Efe.

Baleares
Hoy 12 Páginas

Temporal de lluvias en la península

En Toledo nevó abundantemente

Algeciras (Cádiz), 8.—Reina en toda esta comarca un fuerte temporal de lluvias y viento huraca-

nado. Se han recogido 78 litros de agua por metro cuadrado en Algeciras. A consecuencia de las lluvias se inundaron, en las calles bajas de la población, algunas casas y comercios.

La navegación por el Estrecho de Gibraltar es muy penosa. El transbordador de Tanger y correo salió de Algeciras a 91 hora normal y tuvo que volverse a este puerto desde la altura de Tarifa a consecuencia de la fuerte temporalidad.—Cifra.

EN TOLEDO

Toledo, 8.—Desde las once de la mañana a las dos de la tarde nevó sin interrupción sobre la capital. La nieve cuajó en los tejados. Siguió después una lluvia persistente.

La temperatura es de dos grados sobre cero.—Cifra.

«Cisneros», la Revista hablaba que actúa por impulso de la juventud.

¿Sabe usted que?...

por QUINTO CALDENTEY

Feliz coincidencia

Cuando el periodista no encuentra noticias en la calle, las inventa o las busca en su propia casa. De los dos remedios, es más honesto el segundo que el primero. Ayer nos hallábamos algo apuradillos porque en la cotidiana búsqueda de noticias encontramos secas todas las fuentes. Menos mal que llegó nuestro entrañable Miguel Vidal y dijo:

—Por pura casualidad, el día 29 de Enero, festividad de nuestro patrón, San Francisco de Sales, coincidirá el cincuentenario de la Asociación de la Prensa con la inauguración oficial de nuestra Residencia de Palma Nova... Me ha prometido, no obstante, don Bartolomé Ramón, realizador de dichas obras, que las llaves de la flamante edificación nos serán entregadas el próximo día 5 de Enero, para que podamos proceder a la no menos importante tarea de amueblar y ornamentar las viviendas. El ágape se impone por tres motivos: el santo, el cincuentenario y la inauguración de las nuevas casas.

Los perros de Londres «protestan» ante la Embajada soviética



Dos perros «bull-dogs» son llevados por miembros de la Liga de Defensa Canina, en representación de todos los canes ingleses, para protestar contra la suerte de la perrita «Lada» a bordo del «Sputnik II». Los citados miembros presentaron una carta de protesta al embajador soviético.

SUCESOS

Atropella a un ciclista y se da a la fuga

El gamberrismo, por desgracia, no pocas veces se camufla con velos, en apariencia, hermosos y desconcertantes. Y no únicamente, según parece, es concepto exclusivo de vooadores y rompecristales, sino que apacienta sus desafueros en terrenos no precisamente aptos para sus incívicos fines. Menos mal que constituyen casos de excepción. Y uno de estos casos, es el que sucedió ayer tarde al ser atropellado un ciclista por un automóvil particular, del que se ignora fatalmente su matrícula.

La cosa tuvo su intringulis, como verán Vds., Miguel Garau Nicolau, de 34 años de edad, regresaba tranquilamente de su trabajo, montado en su bicicleta cuando por su parte posterior, fue aparatadamente atropellado por un turismo. El propietario del mismo, hipócritamente emocionado por la caída y magullamiento del ciclista, paró el coche, y apeándose se dirigió amablemente a su víctima: «¿Le he hecho a Vd. daño? ¿Cuánto lo siento! ¿Permite Vd. que le conduzca en mi coche a la Casa de Socorro?... Suba Vd., por favor».

El atropellado, cojeando, se dirigió al turismo que se encontraba a unos metros del lugar del accidente e iba a alcanzarlo, cuando el incívico propietario del automóvil, apresuró a subir en el, para, seguidamente, fugarse como cualquier gamborro, sin el menor atisbo de educación y de buen gusto. Por si acaso, apagó las luces antes de emprender su coberde huida.

Supervivientes de un buque

Ceuta, 8.—A bordo del buque turco «Nevsheir», llegaron ocho tripulantes del buque-frigorífico finlandés «Korso», de 500 toneladas, que se hundió en la madrugada del día 6 frente al cabo Nodogo en Portugal. Tres marinos irás del «Korso», han desaparecido

El accidentado presentó fuerte contusión con erosión y rotura muscular izquierda, y erosión y contusión en muslo y pie derecho. Que no cunda el ejemplo.

Camioneta que cae a un barranco en Figueras

Figueras (Gerona), 8.—Una persona resultó muerta y dos gravemente heridas al caer por un barranco la camioneta en la que viajaban. El hecho ocurrió en la carretera de Puente de Campañy y Massanet de Cabrenys, término municipal de Darnius y en sus inmediaciones. El accidente se produjo al parecer por rotura de la dirección y el vehículo quedó destrozado.

Resultó muerto Francisco llamet Navarra y con heridas graves Hugó Bosch y Manuel Franco.—Cifra.

La secuestradora de La Coruña

Necesitaba demostrar que había tenido un hijo

La Coruña, 8.—El Juzgado y la Policía prosiguen activamente los trabajos de investigación en relación con las circunstancias del secuestro del niño Pepito Mendoza, cuyo esclarecimiento acaba con una serie de rumores absurdos que en conexión con el suceso se habían divulgado. Después de las informaciones obtenidas hasta esta noche, aunque no con carácter oficial, se deduce que Sara Vázquez Ouro y Juan Rodríguez Paz, mantenían relaciones amorosas desde hace unos cuatro años aproximadamente. Parece ser que hace tres años, con ocasión de que Juan se hallaba ausente, Sara manifestó que estaba embarazada. No se sabe si el embarazo fue real y malogrado después o inexistente, pero se ha comprobado que no llegó a nacer criatura alguna. Es probable que haya sido un invento de Sara para forzar a Juan al matrimonio.

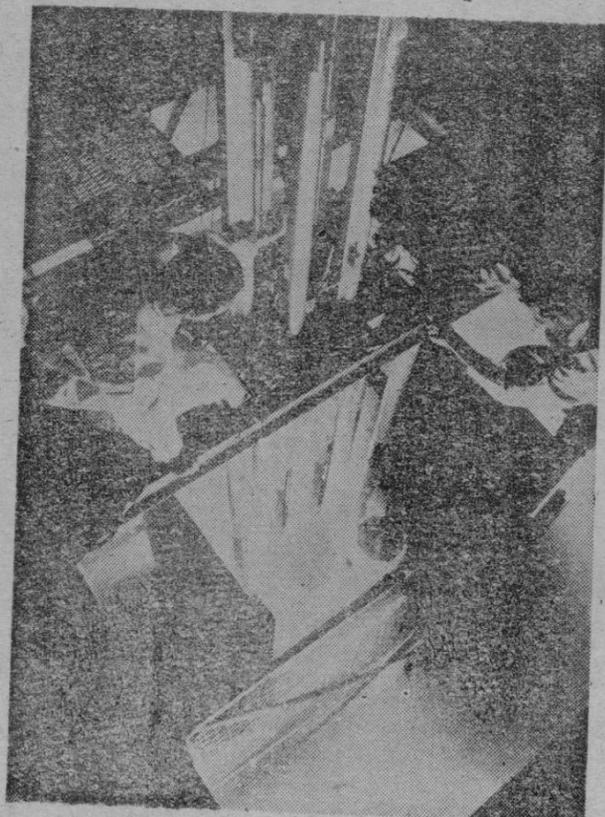
Con motivo de una visita de Juan a La Coruña, Sara le mostró un niño de unos tres meses que había pedido prestado a una vecina, sin que ésta conociera el engaño para el que utilizaba a la criatura. En otras dos o tres visitas hechas por Juan con intervalo de meses repitió la operación, añadiendo que el niño estaba depositado en casa de una amiga para que su existencia no la conociese la familia de Sara. Así las cosas convinieron Juan y Sara el matrimonio para el último verano, aprovechando la estancia de ambos en La Coruña y se casaron a mediados de Septiembre, precisamente en el templo de Santo Tomás, en cuyas inmediaciones fue devuelto bajo secreto de confesión el niño Pepito Mendoza.

Pero al casarse Juan exigió que con ellos viviese en lo sucesivo el hijo que creía tener. Y así surgió en Sara la idea del secuestro. En sus paseos por los jardines de «Méridex Núñez» le llamó la atención Pepito, por su edad y circunstancias que creyó convenientes para los fines que perseguía, y se apoderó de la criatura con el propósito de llevarla a un hogar donde ejercía como maestra, yendo que el secuestro nunca podría ser advertido y que la criatura podría darse por desaparecida en desgracia casual.

A los hijos de su anterior matrimonio los presentó a Pepito, el sobrino del segundo marido, el desfiguró cortándole el pelo y poniéndole otras ropas con el fin de que no pudiese ser reconocido fácilmente. Juan Rodríguez Paz debió de ser el engaño hasta que el relato del suceso apareció en los periódicos. Parece posible que el mismo, desde luego las hijas de Sara, se fluyesen decididamente en la evolución de la criatura. Las hijas de Sara que tiene cuatro hijos de su anterior matrimonio, el mayor de ellos varón, fueron quienes devolvieron a Pepito Mendoza ante el Templo de Santo Tomás.

ha sido puesta en libertad la mujer llamada Matilde González cuya participación en el secuestro no ha podido ser demostrada. Sara había manifestado que había entregado en realidad el niño a esta mujer y que ella era la autora del secuestro de Pepito Mendoza, entregándosele en la biblioteca de los jardines de Méridex Núñez y asegurándole que efectivamente su hijo, la criatura de que no pudiese ser reconocido, era su hijo. La existencia de Matilde no ha podido ser probada.—Cifra.

El primer reactor atómico para España



Pleasanton (California). — Se han realizado con pleno éxito en el laboratorio atómico Vallecitos, de la General Electric, las pruebas finales del reactor atómico que se ha construido con destino a las instalaciones de la Moncloa. En la foto vemos a dos técnicos interviniendo en las pruebas a que nos hemos referido.

Tarabe
PAGLIANO
del Prof. ERNESTO PAGLIANO
PURCANTE
DESCONGESTIONANTE
DEPURATIVO
EN LIQUIDO, POLVOS, COMPRIMIDOS,
SELLOS Y PANPAGLIANO

Glosa deportiva

Por RAI

Espases se nos ha enfadado

El buen amigo Luciano Espases, entrenador de fútbol, hemos recibido una muy atenta aunque indignada carta, que no podemos ni queremos dejar sin contestación.

Espases se nos ha enfadado por un "run-run" aparecido días pasados en nuestro periódico. Nosotros lo lamentamos de veras y vamos a tratar de tranquilizarle.

Dice en su carta "ad pedem literae".

"Me extrañaron muchísimo las ofensas hacia a mí por mediación de tu "run-run" de tu periódico referente a la dimisión, días pasados del Club Alaró".

En primer lugar que el "run-run" es una sección, más o menos humorística, que no quiere ni pretende ofender a nadie. Hasta el momento creemos que no se ha dado por ofendido absolutamente nadie.

Sigue el segundo párrafo diciendo:

"Sepas que si conseguí el número 1 de la promoción no fue por influencia, sino que tuve que trabajar de día y noche para conseguirlo, pues los que se clasificaron detrás de mí no eran malos; y con la particularidad que estos cursillos de preparadores de año en año son más difíciles. Deberías acudir a alguno y de seguro que aprenderías algo en la materia, porque no creas que por ser un buen periodista lo sepas todo".

Indudablemente, cuando la escuela de Preparadores distinguí al buen amigo Espases con el número 1, es porque indudablemente de la puntuación del curso, de los exámenes, de los trabajos realizados, se deducía que ésta debería ser su clasificación. La Escuela puso en su poder los conocimientos necesarios para ser un buen entrenador. De los exámenes de teoría y práctica se dedujo que ésta debía ser la clasificación y nos parece muy bien. Ahora, después de la escuela viene la práctica y ahí es donde le duele, ahí es donde el entrenador puede destacarse, ser el número 1 ó el 21, pues en esta carrera de obstáculos, no es la Escuela quien determina. En cuanto a si debería o no acudir a los cursillos puede que tengas razón, pero esta sugerencia podrías muy bien hacerla a la Dirección General de Prensa, a lo mejor tiene éxito y se incluye esta obligatoriedad a quienes cursan estudios para la carrera del periodismo, aunque casi seguro que se establecerían excepciones y por la edad, a lo mejor recibíamos dispensa, que agradeceríamos de veras.

Dice más el amigo Espases, pues en el párrafo siguiente leemos:

"Antes de herir los sentimientos de una persona, sin mirar de perjudicar sus intereses, sobre todas estas cosas existe el amor propio y tu en esta ocasión no has contado con ello. El día que quieras y en cualquier lugar, de hombre a hombre, podemos discutir este asunto, referente al número 1 y que estoy dispuesto a demostrártelo en plan de amigo y no de enemigo como tu diariamente si actúas de esta manera debes creer".

Si cada vez que se señala lo que uno cree error en la gestión o en la labor de un entrenador, se dañan sus sentimientos, ya no debe quedar titero con cabeza, porque da la casualidad que cuando van las cosas mal el que suele convertirse en párrafos de todos, equipo y directiva, suele ser el entrenador; y cuando van bien, de él muy pocas veces se acuerdan. No creo, por tanto, que un "run-run" o dos, hablando de un entrenador, puedan herir sus sentimientos. ¿Qué diría don Helenio Herrera? No se nos enfadaria Dancik...? Por otra parte a estos señores puede que se les dañara intereses, pues que eran ofensivos en toda regla, aun estando en activo. Lo tuyo es distinto, Espases. Se te han dirigido dos o tres "run-run" cuando ya habías cesado voluntariamente y por dimisión en el cargo. En cuanto a lo de explicarnos lo del número 1 no hay inconveniente, si te empeñas. Aunque no vemos la necesidad, pues de sobra conocemos tu honestidad y serías incapaz de decir una cosa por otra. Sumar enemigos, nos molestaría mucho. No creemos que se pueda producir este caso, porque ¿no crees que hay un porcentaje muy elevado de gente que sabe leer?

El amigo Luciano dice también en su carta lo siguiente:

"Creo que encontrarás palabras para justificarte delante la misma gente que me has hecho quedar en ridículo, pues es un acto muy poco humano, no solamente para mí, sino para despreciar de la forma que lo has hecho a una Escuela de Preparadores que creo yo actúa con el máximo de imparcialidad en todos sus actos".

Pero, Luciano: ¿Quién se ha metido con la Escuela de Preparadores? Yo creo que involucras un poquitín las cosas. Se habló únicamente de que tú, siendo el n.º 1 de la promoción, deberías de haber encontrado una fórmula adecuada para que un partido que estabas ganando por 3-0 no se pudiera en pocos segundos en 3-2 por falta de previsión. Nadie mencionó a la Escuela de Preparadores. Supongo que no querás hacernos creer que todo cuanto has hecho, desde que eres preparador regional, está inspirado en lo que te enseñaron. A estas alturas debe de haber algo de cosecha propia. Tú sabes que cada partido requiere un planteamiento distinto que no da tiempo a acudir a la Escuela para consultárselo al director o al profesor especializado. Si la Escuela aprueba todo lo que tú has realizado en plan de preparador en activo, nosotros no tenemos absolutamente nada que objetar, pero si estamos autorizados para comentar lo que nos ha gustado o nos ha desagradado. Este detalle no se aprende en la Escuela. Por otra parte nosotros no somos imparciales. Nos comentarios decimos lo que sentimos y aclaramos conceptos y que se forme estado de opinión. En el "run-run" metemos lo que se merece y algo que pueda resultar gracioso.

Te mna su carta Luciano Espases, con este párrafo:

"Yo quería publicar este pequeño escrito en otro periódico y de seguro que de muy buen gusto le harían, pero quiero demostrarle una vez más que siempre actúo con el corazón en la mano y esto para un hombre, aunque pequeño es una honra."

Agradezco que una carta dirigida a mí venga a mí mismo y como creo que tu interés era publicarla, no quiero quede sin cumplimentar tu deseo. Ya tienes la carta publicada y contestada, si a ti te honra, nosotros honradísimos. En cuanto a lo del corazon en la mano bien está, pero permítenos aconsejarte que no abuses. En fútbol se dan muy raras veces estos casos.

Termina Luciano con estas palabras: "Tu amigo, s. s., L. ESPASES".

Nosotros idem, amigo: Affmo, y s. s., M. VIDAL.

P. D. — Conste que no me atrevo a invitarle a que vaya a los cursos de periodismo para que veas lo que allí se enseña. Pero escribe, guardando las buenas formas, sin ofender a nadie... En fin ¿para qué explicar más? Ya lo ves.

El «Soledad» necesita puntuar para lograr una recuperación moral

El encuentro contra el «Poblense», es el único que se juega el domingo en Palma

Para mañana domingo, en el campo de "Es Colomeret", se anuncia un interesante partido



BIELONI el meta sol. dista

entre el "Poblense" y "Soledad", dos equipos que ocupan un lugar en la clasificación que no está en consonancia con los jugadores de que disponen cada uno de ellos. El calendario, todo hay que decirlo, les ha sido adverso en las primeras jornadas, pero tanto uno como otro estamos seguros que han de ir subiendo lugares a medida que vaya transcurriendo la competición.

Y efectivamente así es, en el Poblense hay una serie de jugadores de clase. Hombres acostumbrados a esta clase de competiciones y que una vez acoplados con esa serie de jóvenes elementos que han entrado en el equipo, de seguro que han de obtener resultados muy meritorios.

Y lo mismo sucede en el "Soledad", equipo que entre enfermos y lesionados se han visto en más de dos ocasiones apurados para reunir a once jugadores. Precisamente en estas últimas jornadas el equipo se ha visto reforzado con la inclusión de los veteranos Cañellas y Homar, los cuales es de esperar darán más profundidad a la delantera soledista.

De lo que si podemos estar seguros es de que mañana tarde vamos a ser testigos de un buen encuentro en el terreno soledista, siendo este choque entre los dos

equipos azulgranas mallorquines, el único que se juega en la ciudad, ya que el Mallorca se desplaza a Sóller y el Atlético Balears tiene su jornada de descanso.

Que ambos equipos necesitan de los puntos en disputa, huelga el repetirlo, pero quién más los necesita es el "Soledad", para reforzar esa caída moral de sus jugadores, pues naturalmente así ha

de suceder en un equipo que en lo que llevamos de competición todavía no ha conseguido ganar un solo encuentro, aun cuando haya sacado buenos resultados en sus desplazamientos.

A las dos y media de la tarde se iniciará el partido entre los equipos juveniles del Poblense y Soledad, iniciando el encuentro de Liga a las cuatro de la tarde. Para este encuentro regirán precios populares.

El «Murense» recibe mañana la visita del «Alaró»

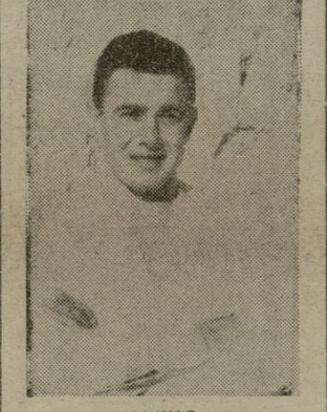
El jugador local Onofre Llinás confía con una victoria de su equipo

MURO. — (De nuestro corresponsal, SANTIAGO). — El Murense poco a poco se va situando en la zona que le corresponde, pues como equipo modesto que es, no aspira a mucho. El cuadro no está aun completo, debido a que las lesiones y enfermedades continúan, pero la voluntad es mucha y como no existen suplentes en el conjunto, sino que toda la plantilla de jugadores está en activo, la afición sigue animada y reina optimismo en espera del visitante de turno que no es otro que el Alaró. El discutido, tan traído y llevado equipo de Alaró, que según parece no acaba de convencer a sus incondicionales, pero no obstante es temido y respetado siempre, donde quiera que juegue, no en balde está formado por un magnífico grupo de jugadores a los que esta semana se ha incorporado el conocido Perales, que ejercerá además las funciones de preparador.

gaba hasta ahora resintiéndose de una lesión ya curada totalmente. Nos consta que reúne condiciones, es muy fino jugando y tiene clase suficiente para complacer a los hinchas más exigentes.

Es un joven serio, formal y al que no resulta nada fácil sacarle las contestaciones que deseamos y que resumiadas han sido:

— Tu ficha deportiva, ¿por favor?



LLINÁS volante del "Murense"

— Tengo ahora 25 años y ya llevo bastantes jugando. El año pasado lo hice con el "Alaró" y anteriormente dos temporadas en el "Porreras", después de tres años con el "Recreativo Mallorca", donde me inicié.

— ¿Que clase o estilo de jugador te consideras?

— No me considero con categoría suficiente para tener un estilo propio. Me gusta jugar al fútbol y lo hago por pura afición.

— ¿En que puesto en el equipo prefieres jugar?

— En un terreno reducido, de medio volante y en campo de anchas dimensiones, como interior, siempre que el entrenador no disponga otra cosa.

(Continúa en la pág. siguiente)

IGNACIO, DOS MESES INACTIVO

GUAL CONFIA MUCHO EN LA JOVEN MUCHACHADA DEL MALLORCA. — LA ALINEACION FRENTE AL SOLLER MUY PARECIDA A LA DEL PASADO DOMINGO. — REAPARECERA MANOLETE



GUAL

Es la hora del café. En la Granja Reus hay animación extraordinaria. Gual es uno de los contentillos de la casa y gusta de pasarse unos instantes entre aquellos afeitados, viejos y nuevos, la mayoría de los cuales pertenecen a la cofradía del Mallorca.

Ayer Gual estaba poco comunicativo. Más bien serio observaba el juego frente a una mesa de tute subastado, donde se ventilaban unos coñacs.

Hablamos con Gual y contestó a nuestras preguntas:

— ¿Tiene ya dispuesto el equipo para el próximo domingo?

— Si no ocurre ninguna otra novedad, parece que sí, aunque la verdad sea dicha, estamos pasando un temporalillo con eso de las lesiones y de la gripe.

— ¿Que tal se encuentran los lesionados?

— Ferrandiz ya sabéis que sigue su curso, lo que pasa es que ahora se ha complicado lo de Ignacio. El día del Alaró no parecía tuviera que tener las consecuencias que ha tenido.

— ¿Que le ocurre a Ignacio?

— Ignacio ha sido reconocido por el doctor Servera Amer y asegura que tendrá lesión para dos meses.

(El Dr. Servera Amer que estaba en la tertulia interviene.)

— Serán dos meses calculo, entre que se cure la lesión y esté en condiciones de jugar nuevamente.

— Y diga usted, amigo Gual. ¿Los griposos van mejorando?

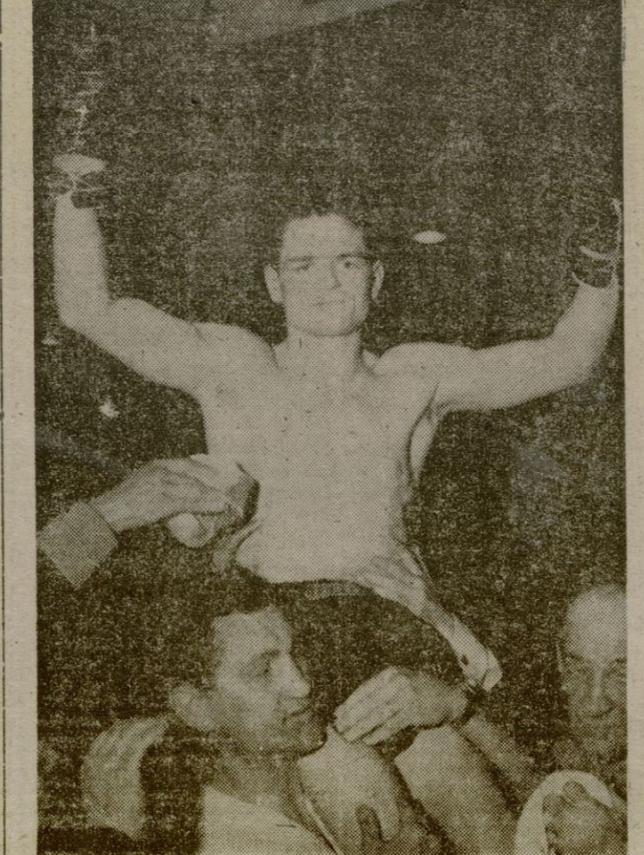
— Afortunadamente, ya podré disponer de alguno de ellos.

— ¿La alineación del domingo frente al Sóller?

— Diferirá muy poco de la presentada el pasado domingo. Tal vez solamente en la delantera, en la que figurará Manolete en el lugar de Seva.

(Continúa en la pág. siguiente)

Nuevo Campeón del Mundo de los pesos gallos



LOS ANGELES. — El pugil francés Alfonso Halimi que ha sido proclamado Campeón del Mundo de los pesos gallos al vencer a los puntos al mejicano Raul «Ratón» Macla. — (Foto Cifra Gráfica)

Quetglas suspendido de empleo y sueldo durante un mes

Por la falta cometida por el jugador Barceló

Nota oficiosa de la Federación Balear de Fútbol

El Comité de Competición, en su reunión celebrada el día 6 del actual, acordó imponer las sanciones y pérdida de su compensación en partidos celebrados el 3 del corriente.

JUGADORES

Suspender por ocho partidos oficiales, a Francisco Barceló Moranta (Manacor), por agresión a un contrario y ser reincidente, e imponer multa al Club.

Suspender por cuatro partidos oficiales, multa y pérdida de su compensación contractual, a Luis Martínez Cintas (Atco. Balears), por agresión a un contrario.

ENTRENADORES

Hacer objeto de doble amonestación al entrenador del C. D. Atlético Balears, por la falta cometida por uno de sus jugadores.

Hacer objeto de doble amonestación y multa a del C. D. Ma-

nacor, por la falta cometida por uno de sus jugadores y ser este reincidente y suspenderle por un mes y pérdida de su compensación contractual correspondiente a dicho lapso de tiempo por haber sido objeto de más de cinco amonestaciones durante la actual temporada.

CLUBS

Imponer multa a los Clubs, Atlético Balears y Manacor, por simular lesión dos de sus jugadores en el partido celebrado el pasado día 3 del actual.

CAMBIO DE FECHA DE PARTIDOS

Autorizar el cambio de fecha de los partidos, Ferriolense-Cardessar y Cardessar-Ferriolense, celebrándose el primero en San Lorenzo el día 10 del actual y el segundo en Palma el día 9 de febrero próximo.

Palma, 8 de noviembre 1957.

El «Mahón» jugará mañana domingo en Lluchmayor

Lluchmayor.— (De nuestro corresponsal, GARA).— El «Mahón» será el primer equipo menorquín que esta temporada visitará el campo de «San Francisco» de Lluchmayor. Interesa mucho al público conocer como se desenvuelve el fútbol menorquín sus progresos, su técnica. Y mañana podrá salir de dudas sobre si o no nuestro fútbol está en plan de superioridad o inferioridad con respecto al de la isla hermana.

Si fuéramos que juzgarlo por lo que nos muestra la tabla clasificatoria diríamos que la diferencia es nula. Uno y otro equipo desempeñan un papel muy parecido en el presente Campeonato de Liga de III División Nacional. En puntuación los dos equipos cuentan con un punto por partido jugado, si bien el once visitante no tiene positivos mientras el «España» arrastra un ne-

gativo, que hace el choque mucho más interesante, ya que obliga al once local a un esfuerzo máximo para evitar un nuevo tropiezo que sería fatal para las aspiraciones del club.

Debido al mal tiempo, no hubo entrenamiento y no ha sido posible averiguar el once probable que domingo se enfrentará a los mahoneses, si bien confiamos que habrá pocas variantes en relación con el domingo último, pues, según hemos podido saber, el ariete Font, lesionado, va mejorando, siendo esta la única variante que podría producirse.

Los aficionados esperan con interés este choque y confían que el equipo local hará honor a las esperanzas en él depositadas, si bien nadie duda de que la lucha será difícil y disputada. Un factor falta para que la jornada resulte completa y este es el tiempo, a la hora de escribir esta crónica, lluvioso y bastante fresco.

El «Murense» recibe mañana...

(Viene de la pag. anterior)
—Al principio se decía que no estabas a gusto en el Murense. ¿Puedes decirnos la causa?
—No hubo causa ya que ello nunca existió. Fiché a gusto con el Murense por la intervención de un buen amigo del pueblo y nunca me he arrepentido. Entre los jugadores locales he comprobado la verdad oída de que el compañerismo es tradicional en el Murense. Estoy muy contento en todos los aspectos.

—¿Que te parece el Alaro de este año?

—Contra el At. Baleares le vi jugar y me pareció más reposado y con mejor clase que antano, pero carente de alegría y nervio. Ahora que con los últimos resultados y cambios efectuados, es una incógnita.

—El Murense no ha perdido ningún encuentro en su casa. ¿Confías que siga la racha?

—Seguirá si nduda alguna. Tenemos moral y estamos bien preparados.

—¿Un resultado?

—Discreto. Dos goles de diferencia. A nuestro favor se entiende.

—Dinos por último. ¿Que opinión te merece Bronco como entrenador y como jugador?

—Que justifica en todo momen-

to su fama y merece lo bien que de él se habla.

Y no pudimos hablar más. El coche para Palma le esperaba y sus compañeros comentaban alegre y jocosamente su recato y timidez para la entrevista.

La jornada es atrayente y si el tiempo acompaña, es día de Feria en Muro, el campo de Son Font registrará un lleno, pues antes tendrá lugar el consiguiente encuentro telonero entre los juveniles de ambos equipos y mas teniendo en cuenta que el Calendario nos reserva tres jornadas consecutivas sin futbol en Muro.

EL DIARIO DE ANA FRANK

«EL AMOR, LA ILUSION Y LA MUERTE»
LA MAXIMA ACTUALIDAD MUNDIAL EN EL TEATRO

BALONCESTO

El «Hispania» debe vencer, en su desplazamiento, al «La Salle»

Y el «Patronato» ha de continuar imbatido

La jornada del proximo domingo, primera de la segunda vuelta del Trofeo «Jena» para la primera categoría, no puede hacer variar grandemente la clasificación, si es que los resultados que se registran son normales.

Así tenemos que el Patronato, actual líder imbatido, ha de recibir al Molinar y no creemos sea éste el que logre terminar con la imbatibilidad de aquél. Está en plena forma el Patronato ahora y no creemos se deje sorprender por este Molinar, que si bien hay que esperar de él grandes cosas, tiene una difícil papelita en este encuentro del domingo.

El Lube-Español es un partido de difícil pronóstico, como va sucediendo en todas las ocasiones en que participa el conjunto lubeista. Su mejoría registrada el pasado domingo, podría hacer pensar en que puede conseguir un triunfo sobre su rival del domingo, aunque conviene tener en cuenta que el Español, tras su destacada victoria de la jornada anterior, habrá aumentado su ya de por sí gran dosis de moral y se convertirá en un difícil enemigo para este Lube tan deseoso de lograr un triunfo, que muy bien pudiera ser en esta ocasión, ya que no debemos olvidar que fué precisamente contra el Español, donde consiguió su único triunfo de esta finida primera vuelta.

En otra ocasión, y para el encuentro La Salle-Hispania, no dudáramos en vaticinar un triunfo para los locales, más para este domingo creemos más en una victoria visitante. No acaba de encontrar su debida conjunción el conjunto estudiantil y si tenemos en cuenta que la victoria le es imprescindible al Hispania, para seguir optando al primer lugar, unido ello a su mejor forma actual, es por lo que nos decidimos por una victoria visitante.

En los dos encuentros programados para la competición de

segunda categoría, Trofeo «Vanda Verde Anglada», están definidos sus respectivos vencedores. En Soller, el J. Marañón, actual líder imbatido, ha de vencer con el sabor de un triunfo, en cambio en el Hispania-Hispania, serán los visitantes los que habrá de hacerse con los honores del encuentro.

Gonzaga-Español destaca en el Campeonato de Mallorca para juveniles, ya que si por una parte el Gonzaga tendrá a su favor el factor campo siempre pesa, no debemos olvidar que este año el Español figura en los puestos de cabeza.

En este mismo Campeonato el Hispania debe vencer en el partido al Español, así como el Patronato en la que deberá realizar al Viverense, siendo favorito también el Molinar que ha de vencer al Nazaret.

En infantiles, el La Salle ha de vencer a su visitado Hispania, igual que el Español en su desplazamiento al Loyola y el Patronato en el suyo al Molinar.

Referente a esta categoría, debemos aclarar que no se trata del Campeonato de Mallorca, sino que se trata de la disputa del Trofeo Presidente de la Federación.

Igualmente para esta categoría, se ha establecido un Trofeo para el jugador que se clasifique máximo encestador al final de la temporada, cuya copa ha sido otorgada por el jugador y era afianzado Partolomé Gil. Era esta categoría la única que no contaba con esta clase de galardón y es por ello que el amigo Gil ha querido que los pequeños también vieran el suyo y por tanto, se ha apresurado a ofrecerlo. Para raso de este aficionado y amigo de toda alabanza.

TONY

IGNACIO...

(Viene de la pag. anterior)
—¿Que opinión tiene de los jóvenes?

—Muy buena. Tienen ganas de jugar y muy buen espíritu.

—¿Y concretamente de Rigol?

—Sus declaraciones fueron muy afortunadas y en su presentación causó buena impresión. Yo tengo plena confianza en todos mis jugadores y confío naturalmente en estos jóvenes que tantas cosas tienen de jugar y lo demuestran.

El amigo Gual siguió en la tertulia. Comprobamos que no estaba preocupado, que era simplemente una postura diferente a la de los demás días.

Sería quizás el tiempo malo el causante. ¿No les parece? Quiébralo.

RAT

MALLORQUINISTAS

Acompañad a vuestro equipo a Sóller. Organizado por la Peña Central. Despacho de tickets Peña Central (Bar Lisboa), R. C. D. Mallorca y sitios de costumbre

MARIANNE HOLD

SERA DESDE AHORA SU ARTISTA PREDILECTA



Encantadora protagonista de la tierna historia de amor

LILI MARLEN

HOY DESDE LAS 3'15 EN

SALA AVGVSTA

De complemento: «FUEGO VERDE»

en CinemaScope

con Grace Kelly y Stewart Granger

(Tolerado menores)

La hora

ES LA HORA

FESTINA



¡Que me importa la intemperie!

Una piel áspera y agrietada afeó, pero una piel cuidada con CREMA NIVEA quedará siempre lisa, flexible y atrayente por su frescura. Bien lo saben millones de mujeres. Por eso se aprecia NIVEA en todo el mundo.

Una piel bien cuidada, rebosante de juventud



Tan eficaz y tonificante porque contiene Eucerit

LABORATORIOS GUSTAVO REDER, S. A. - APARTADO 337. - MADRID

INCREDIBLE...

¡PERO CIERTO!
UNA MOTO SEMANAL DE REGALO

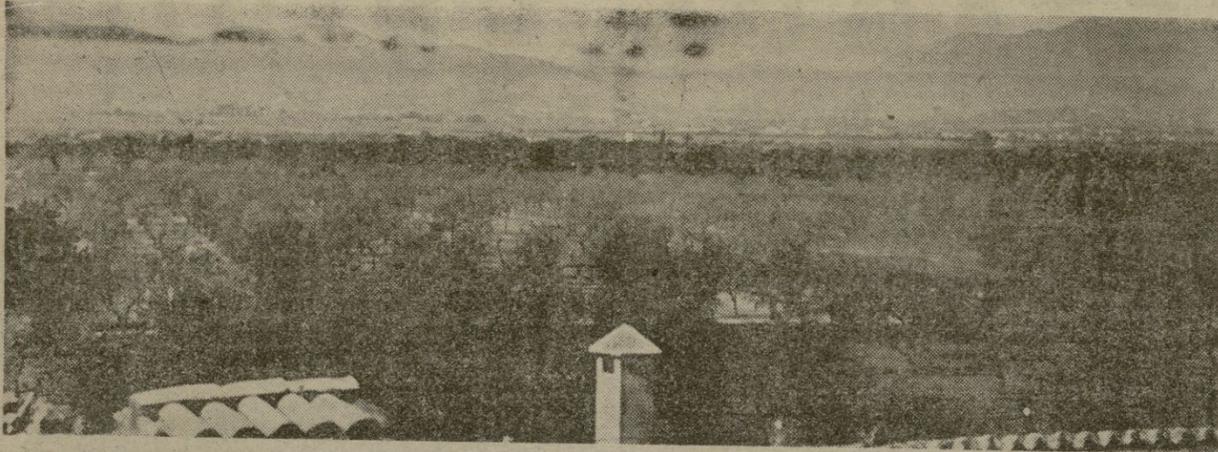
Apresúrese a adquirir una **LUBE** Que puede resultarle gratis
CASA DE LA MOTOCICLETA Barón de Pinopar, 38 - Tel. 1654

FUTBOL - Campo «Es Torrentó»
Domingo a las 2'15 - Juveniles Felanitx - Constancia
A las 3'45 - Partido III División de Liga
FELANITX - CONSTANCIA

¡EXTRAIGAL!
el aire viciado de su hogar y oficina

Hurricane

Renovador de aire



Campo de almendros del Pla de Son Nebot, en las cercanías de Palma. Hace 60 años estaba cubierto de viñas y olivares

Cuando el almendro no existía en MALLORCA

Por BARTOLOME BARCELO PONS

A PENAS han pasado doscientos años desde que el campo mallorquín desconocía los ordenados conjuntos de almendros que hoy le cubren, dando al paisaje un aspecto típico inconfundible. El paisaje agrario es algo vivo y variable, cuya variación está por encima de las estaciones de los años. La variabilidad del campo cultivado va íntimamente ligada a las necesidades y conveniencias de los hombres que utilizan la tierra como fuente de riqueza.

En las fincas en la parte llana de la isla.

Derrogadas por Real Pragmática en aquel año las leyes prohibitivas del comercio exterior y abierto con ello un amplio campo comercial para la almendra, su

cultivo se inicia en Mallorca tropezando con la natural inercia de los agricultores ante el nuevo árbol. Es a finales de siglo hacia 1784 cuando bajo los auspicios de la Sociedad Amigos del País se empezó la explotación ordenada de los almendros, preparando el terreno para su definitiva expansión a finales del siglo XIX.

LA SOCIEDAD AMIGOS DEL PAIS

Es realmente extraordinaria y admirable la profética visión de la Sociedad de Amigos del País con respecto al porvenir económico del almendro en Mallorca. En una memoria publicada sobre su cultivo el año 1784 se dice que en él "la madera, la hoja, la corteza, la cáscara y el fruto son apreciables y hasta su sombra es apenas perjudicial a la sementera". Más adelante augura la riqueza comercial de la almendra llegando a proponer el abandono del cultivo del cereal para dedicar el campo exclusivamente a una explotación intensiva de almendros. La Sociedad decide fomentar por todos los medios este cultivo y para ello trabaja infatigablemente en crear plantales y viveros para procurar gratuitamente plás jóvenes de almendro a los agricultores que deseen sembrarlos en sus campos, para cuyo sostenimiento deberían constituirse en cada Municipio una junta compuesta de un bayle y varios regidores que cuidasen de reunir fondos para su sostenimiento, del desarrollo del plantel y de la justa distribución de los árboles destinados a la siembra ordenada en los campos.

EN EL SIGLO XIX

Desde este momento la produ-

ción de almendra adquiere, aunque con lentitud, una considerable importancia. En 1816 ya se exportaban almendras por el puerto de Palma. En 1820 la producción de este fruto en la isla ascendía a 20.000 cuarteras o sea unos 168.000 kilos de almendras cubriendo los almendros una extensión de unas 2.000 Has. Es lento el avance del nuevo árbol en este siglo. Primero tropieza con la natural aversión del agricultor hacia un cultivo de cuyos rendimientos no tiene experiencia y si muchas dudas y luego, el almendro, tiene una lucha con el cultivo de la vid, el cual predomina en la isla y tiene en este siglo su apogeo dada la considerable demanda de vinos que hace Francia, destruidos sus viñedos por la filoxera. En 1860 el almendro ocupa 5.314 Has. de tierras y en 1878 se extiende sobre 7.530 Has. de Mallorca. En 1891 nuestras viñas fueron atacadas por la filoxera, factor decisivo para nuestra historia del almendro, que viene a ocupar las tierras que el viejo cultivo abandonó, no solo por la plaga reinante sino también por las malas condiciones económicas en que posteriormente se desarrolla el comercio de vinos al cesar la demanda de ellos en Francia cuyos viñedos se han reconstruido con plás americanos. Con ello empiezan a cumplirse las proféticas esperanzas de la Sociedad de Amigos del País.

EL SIGLO XX

De una forma insolita el almendro se extiende sobre nuestras tierras, una vez reducida la viña. En 1911 los almendros mallorquines ocupan 25.000 has., en 1925 han aumentado hasta 23

PEQUEÑO MUNDO PINTORESCO

ESIRAGOS DEL TIEMPO

Después de muchos años de no verse, se encuentran un hombre y una mujer, antiguos compañeros de estudios. Se saludan con alborozo, cambian noticias de sus vidas y recuerdan como pasa el tiempo. Y dice ella: —Es magnífico advertir que el paso del tiempo no ha cambiado nada en nosotros. —Te equivocas —dice él—; cuando nos vimos la última vez teníamos los dos diecinueve años, y ahora yo tengo treinta y seis y tú solo veintinueve.

PREPARACION COMPLETA

Una señorita se presenta en una oficina a solicitar un cargo vacante. —¿Qué méritos alega usted? —He ganado el último campeonato de crucigramas. —Muy interesante, pero, ¿tiene usted práctica de oficina? —¡Claro! si no llevase varios años en una oficina, ¿cómo me habría podido preparar para el campeonato de crucigramas?

LADRONES

El diñuto productor de Roadway, Al Woods, que a de ostentarse en la corbata un alfiler en el que lucía un valioso diamante. Cierta noche cuando regresaba a su casa a través de una oscura calle de Times Square observó que dos hombres le acechaban desde la acera, con la evidente intención de cerrarle el paso. Woods, entonces, en lugar de retroceder o de tratar de escaparse, fué derecho a ellos.

—¿Por qué no comprarme un auténtico diamante sudafricano? —preguntó con voz un tanto— ¿os lo doy cochínamente barato! ¡ando apurado buscando pasta! Los presuntos atracadores, creyendo haber topado con un "confidente" que trataba de burlarse de ellos, se desparecieron velozmente en la noche.

REFRANERO

El dinero tiene más de un gozar: saberlo ganar y saberlo gastar.

REPERCUSIONES DE LA BOMBA ATOMICA

Dos hombres prehistóricos estaban discutiendo sobre el mal

tiempo que hacía, y uno de ellos afirmó: —Tú dirás lo que quieras, pero nunca tuvimos tan mal tiempo hasta que empezamos a utilizar arcos y flechas.

AL PIE DE LA LEIRA

El doctor llega a visitar a un enfermo, y lo encuentra peor que el día anterior. —Le dije a usted que cuando se solamente lo que come el niño de tres años, ¿lo ha hecho? —Si, señor. Con un puñado de arroz, unas cáscaras de naranja, dos botones y una aguja.

EL MUNDO DE LOS CIEGOS

Asia tiene el triste privilegio de ser el continente en el que la ceguera se halla más extendida. Las dos tercias partes de los ciegos del mundo viven en Asia. Se calcula que suman un total cinco millones. Hasta ahora se ha hecho muy poco para ayudarlos e instruirlos. En Tokio se ha acometido un serio esfuerzo para ello, con la impresión de libros escritos en trece lenguas asiáticas por el sistema Braille.

DESPUES DE TODO

Una aspirante a estrella hablaban un día con Arthur Miller, antes de que el dramaturgo se fuera con ser el marido de Marilyn Monroe.



ARTHUR MILLER

—Después de todo, si a Marilyn se le quita el cabello, ¿qué le queda? —Y Miller contestó: —La calva más graciosa del mundo.

ALMENDROS EN EL SIGLO XVIII

Hasta finales del siglo XVIII el almendro es un árbol que no abunda en Mallorca. La tierra cultivada produce cereales, vino, aceite, lino y cáñamo como cosechas de interés.

La almendra es un fruto raro. Existían almendros con la frecuencia de nuestros nogales actuales. La almendra fue hasta 1765 un producto incluido en las prohibiciones de exportación que paralizaban no solo nuestro comercio sino también la industria y la agricultura, y el mercado mallorquín con su débil consumo de almendra no fomentaba en modo alguno este cultivo que se reducía a un reducido número de árboles que crecían a lo largo de los caminos o en las divisorias de

En socorro de Valencia

PLATERO CON CORBATA

Por JAIME VIDAL

UNA de las más admirables consecuencias de la catastrófica inundación que ha sufrido Valencia es —creo haberlo apuntado en mi artículo anterior— la entusiasmada generosidad con que se ha respondido a su llamada de socorro. Llega la ayuda por los caminos más insospechados. Uno de ellos, el más popular, las emisiones de "Radio Juventud", de Murcia. Estas emisiones son retransmitidas por una serie de emisoras. No sé si por "Radio Mallorca". Se trata de la organización de una subasta, en la que las pujas se hacen, por teléfono, desde cualquier sitio de España. Se empezó subastando un burrillo, a quien se llamó "Platero II". Este burrillo ha aparecido fotografiado en algunos periódicos y revistas; lleva collares, extraños jaeces, una corbata... Creo que era Chateaubriand quien, paseando con un amigo suyo, se detuvo ante un baratillerero que vendía unas estatuillas representando a Atala, y como se doliera de esta deplorable popularización de su heroína, el amigo le contestó, resignadamente: "C'est la gloire".

Este "Platero II" con corbata es el símbolo exacto de la emisión. Podía ésta inspirar a Vittorio de Sica o a Bardem — el Pádem de "Blavido, Mr. Marshall" — una de sus mejores películas. Todo el genio literario está en ella. La subasta, iniciada con el burrillo, pronto se vio aumentada por los objetos más diversos. Los toreros ofrecieron sus capotes y las canzonetistas sus mantillas. Balones de fútbol firmados por los componentes del equipo, imágenes de Virgenes y de Santos, bandas de fallas, carteles de toros, condecoración s. Las lagrimas de unas niñas valencianas, un gato salvado de la riada, joyas y trajes de actrices lucidos en funciones famosas, la portitura autógrafa del himno de la exposición, el anillo nastro del A-zobisno... Es algo realmente maravilloso. Y

uso este adjetivo, tan prodigado en el curso de las emisiones, porque todo, en verdad, parece cosa de maravilla o de prodigio: un prodigio ibérico, desde luego; un milagro tan español como según juzgaba aquel inglés era el de San Isidro, que por oír a misa dejaba que le araran los ángeles.

El alma y genio de estas emisiones es un muchacho, (supongo debe ser bastante joven), llamado Adolfo Fernández. El domingo pasado el Jefe Nacional del S.E.U., en premio a su labor, le impuso, muy mercedadamente, el Victor de Plata. Las palabras de agradecimiento de Adolfo Fernández fueron de un laconismo ejemplar: "Mi Victor de Plata —dijo— entra en subasta". Luego, hubo de retirarse por unos momentos. La emoción le había vencido. Muy comprensible. Lo que no comprendo es que no le vendiera mucho antes cualquier otra la fatiga, la inabarcable fatiga de oír llorar por teléfono, de oír sollozar, suspirar, emocionarse, gritar, supurar sentimiento a través del teléfono. Porque a la ola de agua y a la de barro ha sucedido otra: una ola de sentimentalismo, mucho mayor que las otras. Pero por esta vez, parece ser que el sentimentalismo se resquebraja en algo más que en lágrimas y va camino de ser algo utilitario, y que utiliza Adolfo Fernández con toda inteligencia.

Últimamente, ayudan al locutor dos figuras de la escena nacional (y qué bien queda ahora esto de "escena nacional"): Antonio Casal y Carmen Sevilla. Por decirle a Carmen Sevilla "guapa" o "buenas noches" se pagan miles de pesetas, como se pagan en concepto de multa, por llamarte "burro" a Platero. A veces llama a la emisora alguna actriz, la madre de un torero una vieja gloria de la escena, Carmen Sevilla y Antonio Casal se ponen al teléfono y el diálogo entonces, resulta encantador. Hablan el castellano con cierto deje andaluz, que es el español de la gente de las tablas: "¡Mi arma...! ¡Pues claro que te oigo...! Dime...". Se organizó un festival con todos los artistas españoles, una caravana, ¡qué sé yo! Todo esto mezclado con una especie de peregrinación de un locutor de Radio Nacional desde Madrid a Murcia y una visita a la Virgen de la Fuensanta, que es la patrona de esa ciudad.

Pero, riendo y llorando, Adolfo Fernández, ha logrado sacar al sentimentalismo y a la caridad —que no por popular ha de perder su honesto nombre— bastante más de un millón de pesetas. Yo no sé como se encauzará la distribución de esta cantidad. Supongo que adecuadamente. Los pesimistas habituales —los hombres sensatos— dudan. Pero, venga luego lo que viniere, los valencianos, con su barro hasta los entrechuelos, han logrado, gracias a las emisiones de Murcia y a tantas otras ayudas, alientos de consuelo, conservar su alegría de vivir. Y, sonriendo para no perderse en la multitud de su agradecimiento se cruzan de brazos y dicen: "Xe, si tot ho fan 'es altres!"

Otoño en las orillas del Avia

Por JUAN CARLOS VILLACORTA

AHORA cuando la campaña llega parece estar ardiendo por el rojo otoño que eleva a la más alta tensión la melancolía del paisaje, me gusta evocar las calladas piedras de Ribadavia, orilla del Avia, y por el circuito de su silencio antiguo, llegar a la consideración de la vida que yace soterrada en la muerte lejanísima, y a la vista de los innumerables ataques que esperan su uso a la puerta de las fábricas ribadavienses, intuir ese fondo de placer que hay en todo dolor o bien discurrir sobre el límite fluido que separa el culto de la vida del culto de la muerte en la Galicia celta, sobre la que se asentara un día el paganismo clásico.

¿Qué equivoco sentido tienen las apariencias! Bajo las nieblas incandescentes va creciendo la vida y decantándose el principio de la vivacidad eterna. El Ribero, dice Otero Pedraza, se mide por niveles de tribia.

El barrio judío, con sus casas orientadas todas hacia el Este por razones de fidelidad talmúdica, preserva la más extremada actualidad y es en su perimetro donde renace la vida cotidiana e inmenso indolencia y mayor fervor.

En la quietud vegetal, que emperreza los sentidos, tras los miradores que dan a la lluvia permanente, se oculta una humanidad letrada que trabaja mentalmente y se perfecciona en la investigación. Y en una huardilla, que recueta los estudios de los artis-

tas adolescentes sobre los techos de París, una mujer imagina el mundo de los celtas y trata de resolverlos en esquemas plásticos. Esa mujer se llama Carmen Gómez Pérez Nau y alterna la lectura de las revistas de sociedad con las de Plinio Strabon.

El pueblo es un pueblo eminentemente liberal, irónico y escéptico, pero, por eso mismo, cree en las premoniciones del más allá y en sus visibles misterios.

El paisaje se ordena, geométricamente en terrazas superpuestas, declinando desde la altura hacia el valle por medidas escalones, y su ondulación total parece recrear la naturaleza que sirve de fondo a los pintores primitivos —tal la Toscana clásica— y sin embargo si ascendemos por esa escala en lo más alto, nos encontramos con patéticas reminiscencias de los ritos celtas, huellas de sacrificios, construcciones de defensas para increíbles ferocidades, soledades lunares y trágicas danzas entre piedras con svásticas, sienes solares entre la muchedumbre de los castaños.

Todo conspira y pertenece a la vida de un paisaje cuyo reino parece sed del día a muerte. Una riqueza de doscientos millones germina lentamente, sin pausa, en el Ribero y bajo la niebla muerta se prepara una gran explosión de risas, de una gran parte de la alegría del mundo, cuando la uva se haya transformado en vino y en San Cledio un sacerdote

del Ribero haya consagrado el vino en sangre de Cristo.

"O morto" es el nombre de una taberna de Ribadavia y Ribadavia ha decorado una idea de rebismo, aplicando una idea de rebismo, aplicando el rebismo a la realidad, convirtiéndola en rebismo. En la cercana piedra de Ribadavia, y "O Rapaciño" cuya vida burlesca se remonta hasta los reinos del mundo celta rejuvenecido, cada año y su sonri a reírse a los rapaces de Ribadavia en los tardes de sol, se reírse en los muros del antiguo castaño.

Muchas de esas cometas hechas a la Ribadavia, o a la Arreitura, vaya usted a saber. Tanto es el niño que le echan, quiero decir, tanto la perseverancia en el otoño y tanta las reservas al fin de la "bradaviana". Las figuras existen, decía Pascal, tanto en ausencia como por presencia. Ribadavia entera no es más que una senela que una presencia.

RESERVISIA: ¿Has pasado el verano en la vista anual de este año? ¿Te acuerdas de hacerlo, ya que el año no termina el 31 de diciembre? No esperes los últimos días del año para hacer esto. ¡Reservisiat! en forma de un tiempo preciso.